

DVD Micro Theatre

MCD395

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

Käyttöopas

Manual do utilizador

Εγχειρίδιο χρήσης

Руководство пользователя

Instrukcja obsługi

Příručka pro uživatele

Příručka uživateľa

Felhasználói kézikönyv



PHILIPS

MAGYARORSZÁG

Minőségtanúsítás

A garanciajegyben feltüntetett forgalombahozó vállalat a 2/1984. (III.10.) BkM-IpM együttes rendelet értelmében tanúsítja, hogy ezen készülék megfelel a műszaki adatokban megadott értékeknek.

Figyelem! A meghibásodott készüléket – beleértve a hálózati csatlakozót is – csak szakember (szerviz) javíthatja. Ne tegye ki a készüléket esőnek vagy nedvesség hatásának!

Garancia

A forgalombahozó vállalat a termékre 12 hónap garanciát vállal.

Névleges feszültség 220 – 240 V / 50 Hz
Elemes működéshez 2xAAA
Névleges frekvencia 50 Hz (vagy 50-60 Hz)

Teljesítmény
maximális 7 W
készületi állapotban < 1 W

Érintésvédelmi osztály II.

Tömeg 7.1 kg

Befoglaló méretek
szélesség 148 mm
magasság 235 mm
mélység 258 mm

Rádiórész vételi tartomány
URH 87,5 – 108 MHz

Erősítő rész
Kimeneti teljesítmény 700 W PMPO
..... 2x50 W RMS

ČESKA REPUBLIKÁ

Vystraha! Tento přístroj pracuje s laserovým paprskem. Při nesprávné manipulaci s přístrojem (v rozporu s tímto návodem) může dojít k nebezpečnému ozáření. Proto přístroj za chodu neotevírejte ani nesnímejte jeho kryty. Jakoukoli opravu vždy svěťte specializovanému servisu.

Nebezpečí! Při sejmutí krytů a odjištění bezpečnostních spínačů hrozí nebezpečí neviditelného laserového záření!

Chraňte se před přímým zásahem laserového paprsku.

Záruka: Pokud byste z jakéhokoli důvodu přístroj demontovali, vždy nejdříve vytáhněte síťovou zástrčku.

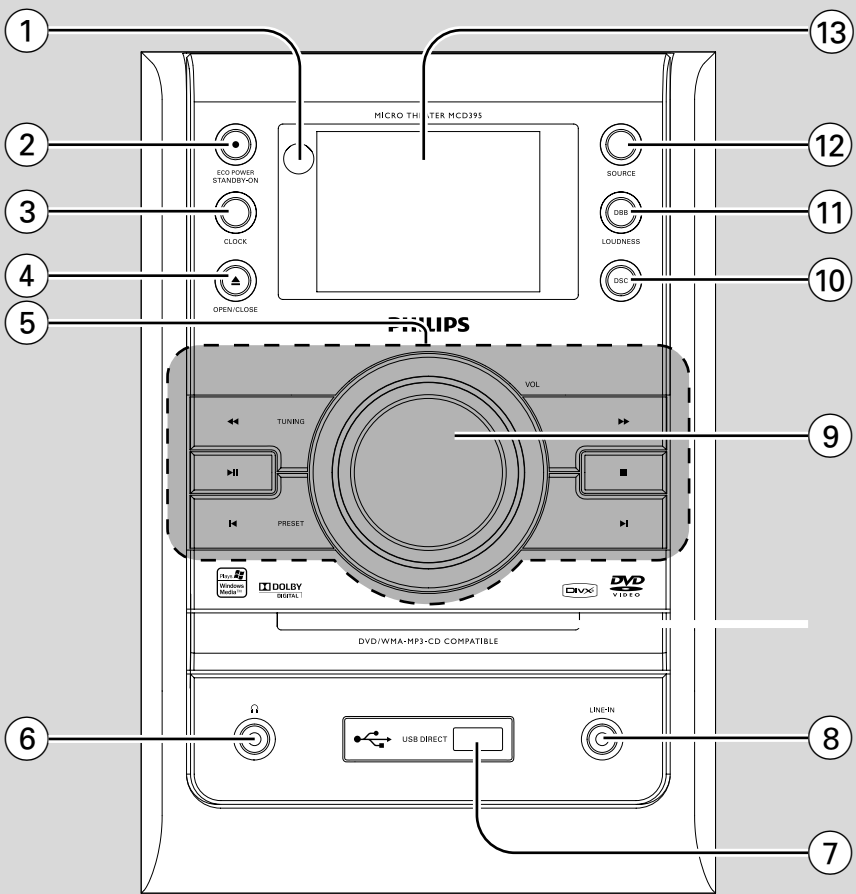
Přístroj chraňte před jakoukoli vlhkostí i před kapkami

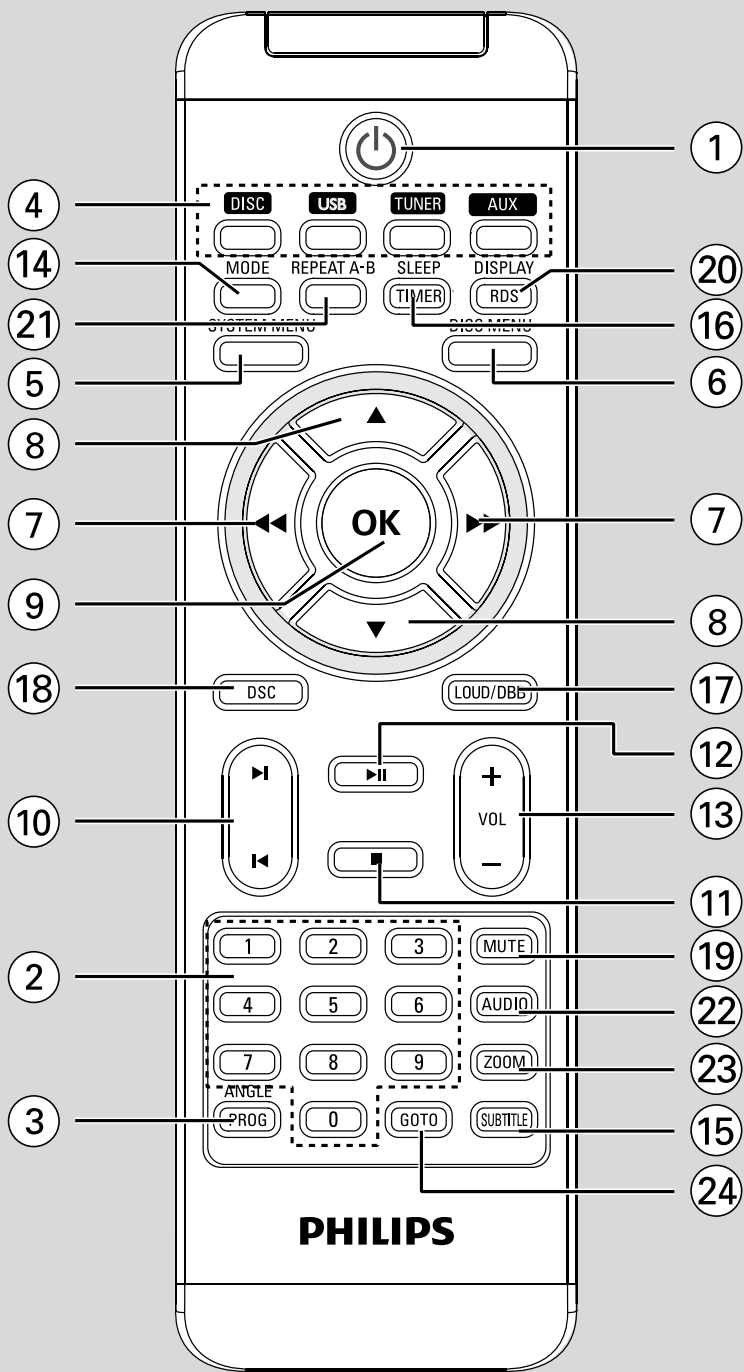
SLOVAK REPUBLIC

Prístroj sa nesmie používať v mokrom a vlhkom prostredí! Chráňte pred striekajúcou a kvapkajúcou vodou!

CAUTION

Use of controls or adjustments or performance of procedures other than herein may result in hazardous radiation exposure or other unsafe operation.





PHILIPS

DK

Advarsel: Usynlig laserstråling ved åbning når sikkerhedsafbrydere er ude af funktion. Undgå udsættelse for stråling.

Bemærk: Netafbryderen er sekundært indkoblet og afbryder ikke strømmen fra nettet. Den indbyggede netdel er derfor tilsluttet til lysnettet så længe netstikket sidder i stikkontakten.

S

Klass 1 laserapparat

Varning! Om apparaten används på annat sätt än i denna bruksanvisning specificerats, kan användaren utsättas för osynlig laserstrålning, som överskrider gränsen för laserklass 1.

Observera! Stömbrytaren är sekundärt kopplad och bryter inte strömmen från nätet. Den inbyggda nätdelen är därför ansluten till elnätet så länge stickproppen sitter i vägguttaget.

SF

Luokan 1 laserlaite

Varoitus! Laitteen käyttäminen muulla kuin tässä käyttöohjeessa mainitulla tavalla saattaa altistaa käyttäjän turvallisuusluokan 1 ylittävälle näkymättömälle lasersäteilylle.

Oikeus muutoksiin varataan. Laite ei saa olla alttiina tippu-ja roiskevedelle.

Huom. Toiminnanvalitsin on kytketty toisiopuolelle, eikä se kytke laitetta irti sähköverkosta. Sisäänrakennettu verkko-osa on kytkettynä sähköverkkoon aina silloin, kun pistoke on pistorasiassa.

Manufactured under license from Dolby Laboratories.

"Dolby", "Pro Logic" and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.

MANUFACTURED UNDER LICENSE FROM DIGITAL THEATER SYSTEMS, INC. US PAT. NO 5,451,942,5,956,674, 5,974,380, 5,978,762 AND OTHER WORLDWIDE

PATENTS ISSUED AND PENDING. "DTS" AND "DTS DIGITAL SURROUND" ARE REGISTERED TRADEMARKS OF DIGITAL THEATER SYSTEMS, INC. COPYRIGHT 1996, 2000 DIGITAL THEATER SYSTEMS, INC. ALL RIGHTS RESERVED.

This product incorporates copyright protection technology that is protected by method claims of certain U.S. patents and other intellectual property rights owned by Macrovision Corporation and other rights owners. Use of this copyright protection technology must be authorized by Macrovision Corporation, and is intended for home and other limited viewing uses only unless otherwise authorized by Macrovision Corporation. Reserve engineering or disassembly is prohibited.

DivX, DivX Certified, and associated logos are trademarks of DivX Networks, Inc and are used under license.



Windows Media is a trademark of Microsoft Corporation.

Language Code

Abkhazian	6566	Inupiaq	7375	Pushto	8083
Afar	6565	Irish	7165	Russian	8285
Afrikaans	6570	Íslenska	7383	Quechua	8185
Amharic	6577	Italiano	7384	Raeto-Romance	8277
Arabic	6582	Ivrit	7269	Romanian	8279
Armenian	7289	Japanese	7465	Rundi	8278
Assamese	6583	Javanese	7486	Samoan	8377
Avestan	6569	Kalaallisut	7576	Sango	8371
Aymara	6589	Kannada	7578	Sanskrit	8365
Azerhājani	6590	Kashmiri	7583	Sardinian	8367
Bahasa Melayu	7783	Kazakh	7575	Serbian	8382
Bashkir	6665	Kernewek	7587	Shona	8378
Belarusian	6669	Khmer	7577	Shqip	8381
Bengali	6678	Kinyarwanda	8287	Sindhi	8368
Bihari	6672	Kirghiz	7589	Sinhalese	8373
Bislama	6673	Komi	7586	Slovensky	8373
Bokmål, Norwegian	7866	Korean	7579	Slovenian	8376
Bosanski	6683	Kuanyama; Kwanyama	7574	Somali	8379
Brezhoneg	6682	Kurdish	7585	Sotho; Southern	8384
Bulgarian	6671	Lao	7679	South Ndebele	7882
Burmese	7789	Latina	7665	Sundanese	8385
Castellano, Español	6983	Latvian	7686	Suomi	7073
Catalán	6765	Letzeburgesch;	7666	Swahili	8387
Chamorro	6772	Limburgan; Limburger	7673	Swati	8383
Chechen	6769	Lingala	7678	Svenska	8386
Chewa; Chichewa; Nyanja	7889	Lithuanian	7684	Tagalog	8476
中文	9072	Luxembourgish;	7666	Tahitian	8489
Chuang; Zhuang	9065	Macedonian	7775	Tajik	8471
Church Slavic; Slavonic	6785	Malagasy	7771	Tamil	8465
Chuvash	6786	Magyar	7285	Tatar	8484
Corsican	6779	Malayalam	7776	Telugu	8469
Česky	6783	Maltese	7784	Thai	8472
Dansk	6865	Manx	7186	Tibetan	6679
Deutsch	6869	Maori	7773	Tigrinya	8473
Dzongkha	6890	Marathi	7782	Tonga (Tonga Islands)	8479
English	6978	Marshallese	7772	Tsonga	8483
Esperanto	6979	Moldavian	7779	Tswana	8478
Estonian	6984	Mongolian	7778	Türkçe	8482
Euskara	6985	Nauru	7865	Turkmen	8475
Ελληνικά	6976	Navaho; Navajo	7886	Twi	8487
Faroese	7079	Ndebele, North	7868	Uighur	8571
Français	7082	Ndebele, South	7882	Ukrainian	8575
Frysk	7089	Ndonga	7871	Urdu	8582
Fijian	7074	Nederlands	7876	Uzbek	8590
Gaelic; Scottish Gaelic	7168	Nepali	7869	Vietnamese	8673
Gallegan	7176	Norsk	7879	Volapuk	8679
Georgian	7565	Northern Sami	8369	Walloon	8765
Gikuyu; Kikuyu	7573	North Ndebele	7868	Welsh	6789
Guarani	7178	Norwegian Nynorsk;	7878	Wolof	8779
Gujarati	7185	Occitan; Provençal	7967	Xhosa	8872
Hausa	7265	Old Bulgarian; Old Slavonic	6785	Yiddish	8973
Herero	7290	Oriya	7982	Yoruba	8979
Hindi	7273	Oromo	7977	Zulu	9085
Hiri Motu	7279	Ossetian; Ossetic	7983		
Hrwtanski	6779	Pali	8073		
Ido	7379	Panjabi	8065		
Interlingua (International)	7365	Persian	7065		
Interlingue	7365	Polski	8076		
		Português	8084		

Index

Suomi ----- 8

Suomi

Português ----- 43

Português

Ελληνικά ----- 78

Ελληνικά

Русский ----- 117

Русский

Polski ----- 153

Polski

Česky ----- 188

Česky

Slovensky ----- 223

Slovensky

Magyar ----- 258

Magyar

Általános tudnivalók

Jellemzők	260
Lejátszható lemezek	260
Mellékelt tartozékok	260
Környezetvédelmi szempontok.....	261
Kezelési és biztonsági tudnivalók	261
A fejhallgató biztonságos használata	262

Csatlakoztatás

lépés 1: A hangfalak elhelyezése	263
lépés 2: A hangszórók csatlakoztatása	264
lépés 3: Az antennák csatlakoztatása	264
lépés 4: Televízió csatlakoztatása	264-265
A Composite Video csatlakozók felhasználása	
Az S-Video In csatlakozó felhasználása	
Egy RF modulátor tartozék használata	
lépés 5: Az aljzatra való csatlakoztatás	266
Opcionális: Kiegészítő berendezés csatlakoztatása	266

Kezelőgombok

A központi egység és a távirányító	267
Csak a távirányítón található kezelőgombok	267-268

Előkészületek a használathoz

A távirányító használata előtt	269
A (lítium CD2025) elem cseréje a távirányítóban	269
lépés 1: Az óra beállítása	269
lépés 2: A video beállítások elvégzése	270-271
lépés 3: A nyelv beállítása	271

Alapműveletek

A rendszer bekapcsolása	272
Átkapcsolás Eco Power készenléti módba ...	272
Automatikus energiatakarékos készenléti üzemmód	272
Hangszabályozás	272
DBB	
DSC	
LOUDNESS	
A hangerő és hangszín beállítása	272

A lemezekkel végrehajtható műveletek

Egyszerű lejátszás	273
A DISC MENU (lemezmenü) használata	273
Alapvető visszajátszási vezérlők	273-275
Lejátszás megszakítása	
Egyéb cím (fájl)/fejezet-re való áttérés	
A lejátszás folytatása az utolsó leállás pontjától	
Kinagyítás	
Ismétlés	
Véletlenszerű játsszási üzemmód	
Ismétlés A-B	
Lassított lejátszás (DVD/VCD)	
Programozása	
Gyorskeresés egy műsorszámom/fejezeten belül	
Idő szerinti és fejezet/zene szám szerinti keresés	
Adatkijelzés a visszajátszás ideje alatt	
Rendkívüli lemez tulajdonságok	276
Egy cím bejátszása	
A jelenet megtekintése más kameraállásból	
Az audio nyelvének megváltoztatása	
Az Audio Csatorna megváltoztatása	
Feliratok	
MP3/WMA lemezek lejátszása	277
Általános művelet	
Visszajátszás kiválasztás	
Képet tartalmazó lemezek lejátszása	277
Általános művelet	
Visszajátszás kiválasztás	
Különleges JPEG effektsok	277
Vetítő üzemmód elindítására. (JPEG)	
Különböző szögben való visszajátszás	
Kép közelítése (JPEG)	
Vegyes üzemmódú lemez lejátszásakor (például MP3, fotó- és MPEG fájlokat tartalmazó lemeznél	277
Fotófájl lejátszása	
MPEG-fájl lejátszás	
DivX lemezek lejátszása	278

DVD Menü Műveletek

Alapműveletek	279
SYSTEM SETUP	279-281
TV SYSTEM	
SCREEN SAVER	
TV TYPE	
PASSWORD	
RATING	
DEFAULT	
DIVX(R) VOD registration code	
LANGUAGE SETUP	292
VIDEO SETUP	292
BRIGHTNESS	
CONTRAST	
HUE	
SATURATION	
AUDIO SETUP	296
DIGITAL OUT	
DOWNMIX	
3D PROCESSING	
LPCM	
NIGHT MODE	

Rádió

Hangolás egy rádióadóra	283
Rádióállomások beprogramozása	283
Automatikus programozás	
Programozás kézi vezérléssel	
Hangolás egy beprogramozott rádióállomásra	
.....	283
RDS	284
Az RDS óra beállítása	284

USB

USB tömegtár készülék használata	285-286
USB tömegtár készülék lejártszáza	

Óra/Időkapcsoló

Az óra beállítása	287
A TIMER időkapcsoló beállítása	287
A SLEEP szenderegési funkció be- és kikapcsolása	287

Műszaki adatok

Hibakeresés

Kifejezések magyarázata

Régi termékének eldobása

A terméket kiváló minőségű anyagokból és összetevőkből tervezték és készítették, melyek újrahasznosíthatóak és újra felhasználhatóak.



Ha az áthúzott kerek szemetes szimbólumot látja egy terméken, akkor a termék megfelel a 2002/96/EK Európai Direktívának.

Kérjük, érdeklődjön az elektromos és elektronikus termékek helyi szelektív hulladékgyűjtési rendjéről.

Kérjük, a helyi törvényeknek megfelelően járjon el, és régi termékeit ne a normális háztartási szeméttel dobja ki. A régi termék helyes eldobása segít megelőzni a lehetséges negatív következményeket a környezetre és az emberi egészségre nézve.

Általános tudnivalók

Köszönjük, hogy Philips terméket vásárolt, és üdvözljük a Philips világában!

A Philips által biztosított teljes körű támogatáshoz itt regisztrálhatja termékét: www.philips.com/welcome.

Jellemzők

Az ön 2 csatornás DVD Micro System full digitális erősítője ugyanolyan hangminőséget ad elő mint a mozik és magába foglalja a házi színház technológia legjobb tulajdonságait.

Kiegészítő berendezések csatlakoztatása

Lehetővé teszi ön számára, hogy csatlakoztasson más audio /vizuális komponenseket a rendszerhez oly módon, hogy használhatja a rendszer hangfalait is.

Szülői felügyelet (besorolás)

Beállíthat egy megadott besorolási szintet, melynél magasabb besorolású DVD-t gyermekei nem nézhetnek meg.

Alváskapcsoló

Segítségével egy előre beállított időpontban a rendszer készenléti üzemmódba kapcsol.

Éjszakai üzemmód

Igényei szerint módosíthatja a hangok dinamikai tartományát; csökkentheti a különböző hangok erősségének különbségét a Dolby Digital módban.

Lejátszható lemezek

A készüléken a következő lemezek játszhatóak le:

- Digitális Videolemezek (DVD-k)
- Videó CD-k (VCD-k)
- Super Videó CD-k (SVCD-k) és AVCD-k
- Windows Media Audio (WMA)
- Digitális Videolemezek + újírható lemezek (DVD-k + RW-k)
- Lézerlemezek (CD-k)
- DivX(R) található CD-R(W):
- DivX 3.11, 4.x és a 5.x
- MP3-lemezek, és (újírható) lemezen (CD-RW) található (Kodak, JPEG) képfájlok.
- Támogatott MP3 lemezformátumok:
 - ISO 9660 formátum, UDF formátum
 - Maximális cím / album név - 12 karakter
 - A számok legnagyobb száma albumonként 225
 - Az egymásba ágyazott könyvtárak legnagyobb száma 8
 - Az MP3 programok számainak legnagyobb száma 30

- A maximális MP3 szám 999.
- Támogatott mintavételi frekvenciák az MP3 lemez esetében: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
- Az MP3 lemezek támogatott átviteli sebessége: 56, 64, 96, 128, 192, 256 (kbps) (128 kbps javasolt)



A következő formátumok nem támogatottak

- Az *.VMA, *.AAC, *.DLF, *.M3U, *.PLS, *.WAV, típusú fájlok
- Nem angol karakterű cím / album név
- A Joliet formátumban felvett lemezek

Régiókódok

Ezen a DVD-rendszeren csak az **ALL** vagy **Region 2** felirattal ellátott DVD-lemezek játszhatóak le. Más régiókódokkal ellátott lemezeket nem játszhat le.



Hasznos tanácsok:

- Vegyes módú lemezek, csak egy üzemmód lesz kiválasztva lejátszásra a felvétel formátumának megfelelően.
- Ha egy adott lemez lejátszása problémákba ütközik, vegye ki a lemezt, és próbálja lejátszani egy másikat. Nem megfelelő formátumú lemezeket a DVD-rendszer nem játszik le.
- A DTS térhangzású audio kimenet ezen a DVD lejátszón nem alkalmazható.

Mellékelt tartozékok

- Kompozit videokábel (sárga)
- FM huzalantenna
- Távirányító (elemmel)
- 2 db összeszerelhető készülék (a Központozó és az Állomáshoz)

Környezetvédelmi szempontok

A készülék csomagolása főlegesen anyagokat nem tartalmaz. Mindent megtettünk annak érdekében, hogy a csomagolást könnyen szét lehessen választani három egymű anyagra: karton (doboz), polisztirol (hungarocell) és polietilén (zacskók, védőlap).

A készülék olyan anyagokból áll, melyek újrahasznosíthatók, ha a szétszerelést hozzáférő cég végzi. Kérjük, hogy a csomagolóanyagokat, kimerült elemeket és a kiöregedett készműveket a helyi előírások figyelembe vételével helyezze a hulladékgyűjtőbe.

Kezelési és biztonsági tudnivalók

A készüléket ne tegye ki nedvesség, túlzottan magas hőmérséklet, por és víz hatásának

- Ha a hálózati csatlakozódugó vagy készülécsatlakozó használatos megszakítóeszközként, akkor mindig működésképesnek kell lennie.
- A egység hálózati aljzat közelében állítsa fel, úgy, hogy a hálózati dugó könnyen elérhető helyen legyen.
- Óvja a készüléket, elemeket és lemezeket a túlzott páratartalomtól, csapadéktól, homoktól és az olyan erős hőhatástól, mely fűtőtest közelében, vagy közvetlen napsütésen lehet.
- A készülékre nem szabad nyílt lángforrásokat, például meggyújtott gyertyát helyezni.
- A készülékre nem szabad folyadékkal töltött tárgyat, például vázát helyezni.
- A készüléket nem szabad vízbe meríteni vagy lefröcskölni.
- Amikor a rendszer átkapcsol készenléti módba, akkor is fogyasztsa energiát. Ha teljesen feszültségmentesíteni akarja a készüléket, húzza ki a hálózati csatlakozót a fali dugaljából.

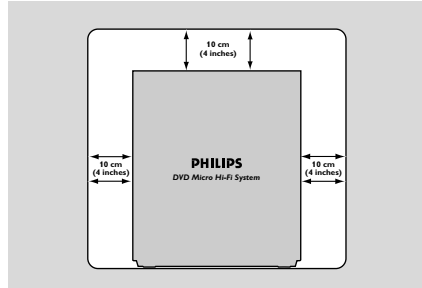
Ügyeljen a páralecsapódás megelőzésére

- Amikor a berendezést hirtelen hideg térből meleg térbe viszik át, a lencséken a levegőben található vízgőz kicsapódhat. Ilyenkor a készülék nem tudja lejátszani a lemezeket.

Ebben az esetben hagyja a berendezést a meleg térben mindaddig, amíg a kicsapódott vízgőz el nem párolog.

Ne zárja el a szellőzőnyílásokat

- Amennyiben a készüléket szekrényben, vagy zárt polcon helyezi el, a megfelelő szellőzés érdekében a készülék körül mindig hagyjon kb. 10 cm széles szabad helyet.



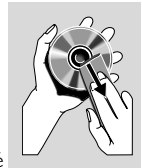
- A szellőzést nem szabad megakadályozni azzal, hogy pl. újságpapírral, terítővel, függönnyel vagy hasonlóval eltakarjuk a szellőzőnyílásokat.

A készülék házának tisztítása

- A tisztításhoz puha, finom tisztítószerezellel enyhén megnedvesített ruhát használjon. Ne használjon alkoholt, denaturált szeszt, ammóniát tartalmazó oldatot és súrolószert.

A lemezek tisztítása

- A CD-lemez tisztítását szöszmentes, száraz ruhával végezze el; tisztítás közben egyenes, a lemez közepétől kifelé irányuló mozdulatokkal végezze a törlést. Ne használjon tisztítószereket, ugyanis azok károsíthatják a lemezt!
- Csak a lemez (írható/újírható) felirattal ellátott oldalára írjon, az íráshoz kizárólag puha végű íróeszközt használjon.



Általános tudnivalók

- Ne érintse meg a lemez felületét, csak a széleinél fogva tartsa kézben.

A CD lencséjének tisztítása

- Huzamosabb használat után por halmozódhat fel a CD lencséjén. Hogy a lejátszás minősége jó maradjon, tisztítsa meg a CD lencséjét Philips CD Lens Cleaner vagy más, a kereskedelemben kapható lencsetisztító folyadékkal.

Mi a legmegfelelőbb hely a készülék számára

- A berendezést stabil, sima és lapos felületre helyezze.

A fejhallgató biztonságos használata

A felvételeket közepes hangerővel hallgassa.

- A nagy hangerő halláskárosodást okozhat. A készülék olyan decibeltartományban képes megszólalni, amely egy percnél rövidebb használat esetén is halláskárosodást okozhat. A készülék a halláskárosultak érdekében képes a magasabb decibel-tartományok megszólaltatására.
- A hangerő csalóka lehet. Idővel az egyre magasabb hangerőhöz is hozzászokunk. Ezért a huzamosabb zenehallgatás után "normális" szintnek érzékelt hangerő valójában igen magas, ezért halláskárosító hatása lehet. Ezt úgy előzheti meg, hogy a hangerőt egy biztonságos szintre állítja, s ezt a beállítást később sem módosítja.

A biztonságos hangerőt a következőképp állíthatja be:

- Állítsa a hangerőt először alacsony szintre.
- Lassan addig növelje a hangerőt, míg tisztán és torzításmentesen hallja a zenét.

Huzamosabb ideig történő zenehallgatás:

- Hosszabb időn át tartó zenehallgatás "biztonságos" hangerőn is halláskárosodást okozhat.

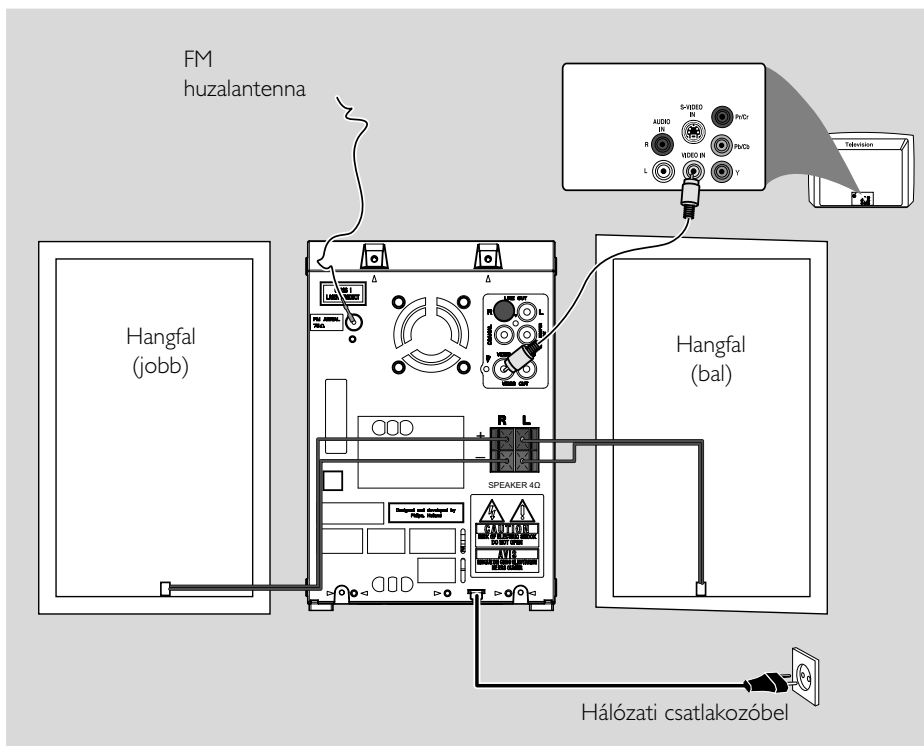
- Körültekintően használja a készüléket, iktasson be szüneteket.

Tartsa be a következő tanácsokat a fejhallgató használatára során.

- Ha hosszabb ideig használja, állítsa a hangerőt mérsékelt szintre.
- Ügyeljen arra, hogy a hangerőt akkor se növelje, amikor hozzászokott a hangerőhöz.
- Ne állítsa a hangerőt olyan magasra, hogy ne hallja a környező zajokat.
- Fokozottan figyeljen, vagy egy időre kapcsolja ki a készüléket, ha nagyobb körültekintést igénylő helyzetben van.
- Ne használja a fejhallgatót motoros járművön, illetve kerékpározás, gördeszkázás stb. közben, mert közlekedési balesetet okozhat, és ez sok helyen szabályellenes is.

Megjegyzések az elemek kicseréléséről

A termék akkumulátorai megfelelnek a 2006/66/EK európai irányelv követelményeinek, ezért ne kezelje ezeket háztartási hulladékként. Kérjük, tájékozódjon a hulladékok szelektív gyűjtésének helyi rendszeréről, mivel megfelelő hulladékkezelés hozzájárul a környezettel és az emberi egészséggel kapcsolatos negatív következmények megelőzéséhez.

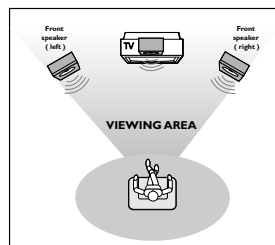


FIGYELEM!

- Az adattábla a rendszer hátoldalán található.
- Mielőtt csatlakoztatná a hálózati csatlakozót a fali dugaljba, ellenőrizze, hogy az összes többi csatlakoztatást elvégezte-e.
- Ha a készülék feszültséget kap, ne végezzen újabb csatlakozásokat, és ne módosítsa a meglévőket.
- Látható és nem látható lézersugárzás. Ha a fedél nyitva van, ne nézzen a sugárba.
- Nagyfeszültség! A készülék kinyitása tilos. Áramütés veszély. A készülék nem tartalmaz a felhasználó által javítható alkatrészt.
- A terméken végzett változtatás EMC sugárzásveszélyt, vagy egyéb biztonságtalan üzemmállapotot eredményezhet.

A rendszer túlmelegedését elkerülendő be van építve egy biztonsági áramkör. Ezért előfordulhat, hogy szélsőséges környezeti viszonyok esetén a rendszer automatikusan átkapcsol készenléti módba. Ha ez előfordulna, várja meg amíg lehűl a rendszer, csak utána használja újra (nincs minden típusnál).

lépés 1: A hangfalak elhelyezése

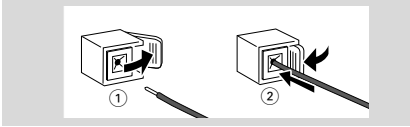


Helyezze az első baloldali és jobboldali hangfalat egyenlő távolságra a TV készüléktől egy kb. 45 fokos szögben a hallgatási helyhez viszonyítva.

Hasznos tanácsok:

- A mágneses interferencia elkerülése végett, ne helyezze az első hangfalakat túl közel a TV készülékéhez.
- Hagyjon elegendő ventilációs helyet a DVD Rendszer körül.

lépés 2 A hangszórók csatlakoztatása



Csatlakoztassa a hangszórókábeleket hangszórókapcsokhoz. A jobb oldali hangszórót az "R", a bal oldalt pedig a "L", betűvel jelölt csatlakozóhoz, a piros (megjelölt) kábelt a "+" pólushoz, a fekete (jelöletlen) kábelt pedig a "—" pólushoz kell csatlakoztatni. Az ábrán látható módon teljesen illessze be a hangszóró kábelének végét a kapocsba.

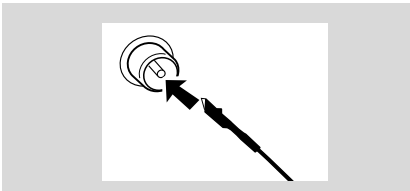
Hasznos tanácsok:

- Győződjön meg róla, hogy a hangszóró kábeleit megfelelően csatlakoztatta.
- A nem megfelelő csatlakoztatás rövidzárlatot okozhat, ezzel károsíthatja a berendezést.
- Az optimális hangteljesítmény érdekében a rendszerhez mellékelt hangszórókat használja.
- Egy +/- csatlakozóegységhez csak egy hangszórót csatlakoztasson.
- Ne csatlakoztasson a mellékelt hangszóróénál alacsonyabb impedanciájú hangszórót. Ezzel kapcsolatosan olvassa el az útmutató MŰSZAKI LEÍRÁS c. fejezetét.

lépés 3: Az antennák csatlakoztatása

Csatlakoztassa a készülékkel szállított MW hurokantennát és FM huzalantennát a megfelelő bemenetbe. Állítsa be úgy az antennát, hogy optimális legyen a vétel.

FM antenna



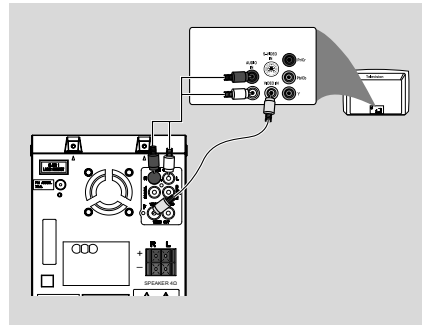
- Jobb lesz az FM sztereo adás vétele, ha külső FM antennát csatlakoztat az FM AERIAL (FM ANTENNA) bemenetbe.

lépés 4: Televízió csatlakoztatása

FIGYELEM!

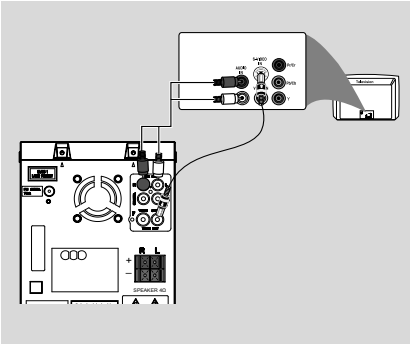
- Ezek közül, televíziókészüléke jellemzőitől függően, a lehető legmegfelelőbb csatlakozást kell választania.
- Csatlakoztassa a DVD rendszert közvetlenül a TV készülékhez.

A Composite Video csatlakozók felhasználása (CVBS)



- 1 Használja a composite video kábelt (sárga) a DVD lejátszó **VIDEO** csatlakozójának a TV megfelelő video bemenetelére (ami lehet A/V In, Video In, Composite vagy Baseband - ként feliratozva) való csatlakoztatására.
- 2 Ahhoz, hogy hallja a DVD lejátszó hangját a TV-n, használja az audiókábeleket (fehér/piros-nincs mellékelve), hogy a DVD lejátszó LINE OUT (L/R) jack-dugóját a TV megfelelő AUDIO IN jack-dugójához csatlakoztathassa.

Az S-Video In csatlakozó felhasználása

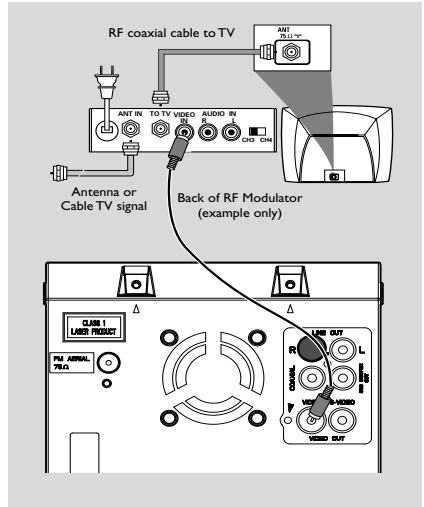


- 1 Használja az S-Video kábelt (nem szállítva) a rendszer **S-VIDEO** csatlakoztatójának a TV berendezés S-Video bemeneteli csatlakoztatójára (ami lehet Y/C - vel vagy S-VHS - el megjelölt) való csatlakoztatáshoz.
- 2 Ahhoz, hogy hallja a DVD lejátszó hangját a TV-n, használja az audiokábeleket (fehér/piros-nincs mellékelve), hogy a DVD lejátszó LINE OUT (L/R) jack-dugóját a TV megfelelő AUDIO IN jack-dugójához csatlakoztathassa.

Egy RF modulátor tartozék használata

FIGYELEM!

– Ha a TV készüléke csak egy Antenna In csatlakozóval rendelkezik (vagy ha 75 ohm vagy RF In -el van feliratozva), szüksége lesz egy RF modulátorra ahhoz, hogy a DVD lejátszót TV-vel használhassa. Beszéljen az eladójával, vagy vegye fel a kapcsolatot a Philips-el az RF modulátor elérhetőségével kapcsolatban és használati utasításokért.



- 1 Használja a composite kábelt (sárga) a rendszer **VIDEO** csatlakozójának az RF modulátor video bemenetelére való csatlakoztatására.
- 2 Használja az RF koncentrikus kábelt (nincs szállítva) az RF modulátor csatlakoztatására a TV RF csatlakozójára.

lépés 5: Az aljzatra való csatlakoztatás

FIGYELEM!

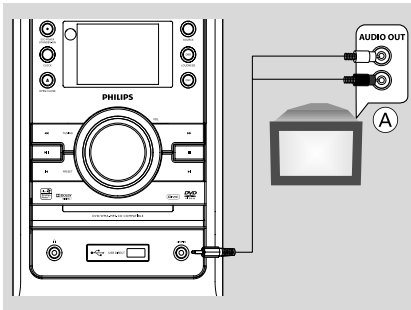
- Soha ne hozzunk létre, vagy módosítsunk aljzati kapcsolatokat miközben a készülékek be vannak indítva.

Miután minden a megfelelőképpen össze van kapcsolva, csatlakoztassa az akkumulátor kábelét az aljzathoz.

Opcionális: Kiegészítő berendezés csatlakoztatása

FIGYELEM!

- Bizonyos DVD-k másolásvédettek. Az ilyen lemezről sem videóval, sem digitális felvevő készülékkel nem készíthet másolatot.
- A csatlakoztatáskor mindig ügyeljen arra, hogy a kábelek színe megegyezzen az aljzatok színével, amelyhez csatlakoztatja őket.
- A csatlakoztatás és a helyes használat részleteivel kapcsolatban mindig tekintse meg a csatlakoztatandó berendezés használati útmutatóját.



Lejátszás másik berendezésről (A)

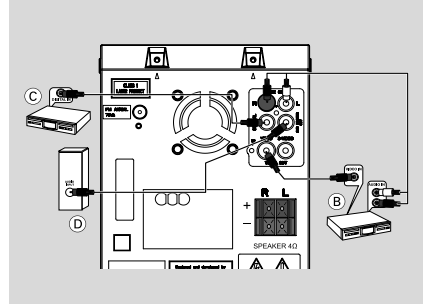
Cinch kábellel (nem tartozék) csatlakoztassa a DVD-lejátszó előlapján található **LINE-IN** aljzatot a külső berendezés (TV, videomagnó, lézerlemez-lejátszó, DVD-lejátszó vagy CD-felvevő) analóg rádiókimeneteihez.

A működés elkezdése előtt, nyomja le az **SOURCE** -et az első táblán, hogy válassza ki az **AUX**-et vagy nyomja le az **AUX**-et a

távírányítón ahhoz, hogy aktiválja a bemeneteli forrást.

Megjegyzés:

- Ha olyan készüléket csatlakoztat, amelynek mono kimenete van (egyetlen audio kimenet), akkor azt az **AUX** bal bemenetébe csatlakoztassa. Használhat olyan **RCA** kábelt is, melynek egyik végén egy, a másikon két csatlakozó van (a hang akkor is mono lesz).



DVD lemezek másolása a videomagnóval

(B)

Csatlakoztassa a rendszer **VIDEO OUT** aljzaita a videomagnó **VIDEO IN** aljzataihoz, illetve a **LINE OUT (R/L)** aljzatokat a videomagnó **AUDIO IN** aljzataihoz. Így lehetővé válik analóg sztereó (kétcsatornás, jobb és bal) felvételek készítése.

Felvétel (digitális) (C)

Csatlakoztassa a rendszer **COAXIAL** aljzatát egy digitális felvevőberendezés (pl. Dolby Digital dekóderrel kompatibilis DTS-Digital Theatre eszköz) **DIGITAL IN** aljzatához.

A művelet megkezdése előtt állítsa be a **DIGITÁLIS KIMENETET** az audiokapcsolatnak megfelelően. (c. részt "DIGITAL OUT").

Aktív mélynyomó csatlakoztatása (D)

Csatlakoztassa a DVD-mikrorendszer **SUBWOOFER OUT** aljzatát egy aktív mélynyomó (nincs mellékelve) **AUDIO INPUT** aljzatához.

A központi egység és a távirányító

① iR sensor

- a távirányító infravörös sugárzójának érzékelője.

② ECO POWER/STANDBY-ON

- a rendszer bekapcsolása, energiatakarékos / normál készenléti üzemmódba kapcsolása az óra kijelzésével.

③ CLOCK

- A pihenési üzemmódban az óra-funkció bekapcsolása. Lejátszás üzemmód óra megjelenítés.

④ OPEN•CLOSE

- a lemeztartó kinyitása vagy bezárása.

⑤ Mode Selection

- A lemez lejátszásának leállítása
DISC/USB, vagy a program
törlése.

- ▶▶ A lemez lejátszásának DISC/USB
megkezdése vagy szüneteltetése.

PRESET

- Disc/USB: ugrás az előző/
következő fejzetre /címre /
számra.

- Tuner: egy beprogramozott
rádióadó kiválasztása.

TUNING

Tuner

- Rádió üzemmódban alacsonyabb vagy magasabb rádiófrekvenciára hangol.
- nyomja meg és tartsa, majd engedje el a gombot, hogy elindítsa a rádió automatikus frekvencia-keresését lefele/felfele.
Disc/USB
- visszafele/előre keresés egy lemezen különböző sebességgel.

⑥

- Fülhallgató csatlakoztatása.

⑦ USB

- Csatlakoztassa a USB készülék.

⑧ LINE-IN jack

- külső készülékhez történő csatlakoztatáshoz.

⑨ VOL

- a hangerő beállítása.
- csak a készüléken - az óra/ídkapcsoló óra és percc értékek beállítása.

⑩ DSC

- Különféle hanghatások kiválasztása: (FLAT, POPS, JAZZ, CLASSIC vagy ROCK).

⑪ LOUDNESS/DBB

- bekapcsolja vagy kikapcsolja az automatikus zajbeállítást.
- a mély hangok kiemelése.

⑫ SOURCE

- A DISC TUNER, USB vagy AUX. hangforrás valamelyikének kiválasztása;

⑬ Kijelző

- a készülék állapotának a kijelzéséhez.

Csak a távirányítón található kezelőgombok

①

- A készüléket általános készenléti módba kapcsolja.

② Numeric Keypad (0-9)

- Tárolt rádióállomás számának megadása.

③ PROG/ANGLE

- DVD/VCD/CD/USB: belépés a program menüjébe.
- Másik diavetítő üzemmód választása, amikor képeket tekint meg a CD-lemezeiről.
- Rádió üzemmódban az előhangolt rádióállomások programozására szolgál.
- DVD: a DVD kamera szögének kiválasztása.

④ SOURCE

- A DISC TUNER, USB vagy AUX. hangforrás valamelyikének kiválasztása;

⑤ SYSTEM (lemezmenü, csak lemez üzemmódban)

- Be-/kilépés a lemez menüsorból.

⑥ DISC MENU (lemezmenü, csak lemez üzemmódban)

- DVD/VCD: Be-/kilépés a lemezmenüből.
- VCD2.0: be- vagy kikapcsolja a visszajátszás vezérlést.

⑦

Tuner

- Rádió üzemmódban alacsonyabb vagy magasabb rádiófrekvenciára hangol.
- nyomja meg és tartsa, majd engedje el a gombot, hogy elindítsa a rádió automatikus frekvencia-keresését lefele/felfele.

Kezelőgombok

Disc

- visszafele/előre keresés egy lemezen különböző sebességgel.
- Lemez üzemmódban ezekkel léptethet a lemez tartalom-menüjében / rendszer menüsorában.

8 ▲▼

- Lemez üzemmódban ezekkel léptethet a lemez tartalom-menüjében / rendszer menüsorában.

9 OK

- Kiválasztás jóváhagyása/kilépés.

10 ◀▶

- Disc: ugrás az előző/következő fejezetre /címrre / számrá.
- Rádió üzemmódban nyomja meg

11 ■

- A lemez lejátszásának leállítása, vagy a program törlése.

12 ▶▶

- A lemez lejátszásának megkezdése vagy szüneteltetése.

13 VOL +/-

- a hangerő beállítása.
- csak a készüléken - az óra/időkapcsoló óra és perc értékének beállítása.

14 MODE

- többféle ismétlő mód és a véletlenszerű lejátszás mód kiválasztása lemeznél.

15 SUBTITLE

- a felirat nyelvének kiválasztásához.

16 SLEEP/TIMER

- A pihenési üzemmódban
- idő beállítása a rendszer automatikus bekapcsolásához.
- Visszajátszás üzemmód
- Az alváskapcsoló (automatikus-ki) funkcióinak beállítása.

17 LOUD/DBB

- bekapcsolja vagy kikapcsolja az automatikus zajbeállítást.
- a mély hangok kiemelése.

18 DSC

- Különféle hanghatások kiválasztása: (FLAT, POPS, JAZZ, CLASSIC vagy ROCK).

19 MUTE

- a hang átmeneti kikapcsolása és visszakapcsolása.

20 DISPLAY/RDS

- Disc
- a lemez információ kijelző módban való kiválasztása
- Tuner
- RDS információkat jelenít meg.

21 REPEAT A-B

- VCD/CD: egy bizonyos rész ismétléséhez.
- DVD: Egy lemez bizonyos részletének megismétlése.

22 AUDIO

- VCD
- beállítja a Stereo, Mono-Bal vagy Mono-Jobb hang üzemmódot.
- DVD
- kiválaszt egy audio nyelvet.

23 ZOOM

- DVD/VCD/Picture CD: egy kép vagy egy TV képernyőn bekapcsolt kép nagyítása vagy kicsinyítése.

24 GOTO

- Disc: egy lemezen való gyors keresés az idő, cím, fejezet vagy szám megadásával.

Megjegyzések a távirányítóval kapcsolatban:

- **Először a távirányítón található forráskiválasztó gombok segítségével válassza ki az irányítani kívánt funkciót (pl. DISC vagy TUNER).**
- **Ezt követően válassza ki a végrehajtandó műveletet (pl. ▶▶, ◀, ▶).**

FIGYELEM!

– Mielőtt használni kezdené a rendszert, hajtja végre az előkészületeket.

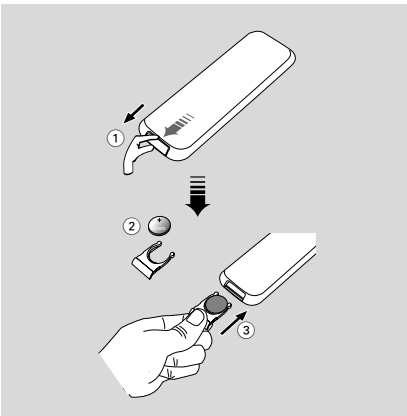
A távirányító használata előtt

- 1 Nyomja a reteszt balra.
- 2 Válasszuk ki azt az eszközt, amelyet vezérelni szeretnénk úgy, hogy lenyomjuk az annak megfelelő gombot a távirányítón (például CD, TUNER).
- 3 Majd válasszuk ki a kívánt funkciót (például ► || , ◀◀, ▶▶).



A (lítium CD2025) elem cseréje a távirányítóban

- 1 Nyomja le a bemetszést az elemtartón.
- 2 Húzzuk ki az elemtartót.
- 3 Cseréljük ki az elemet, és teljesen helyezzük vissza az elemtartót az eredeti helyére.



FIGYELEM!

Az elemek veszélyes kémiai anyagokat tartalmaznak, emiatt az előírásoknak megfelelően kell őket ártalmatlanítani.

lépés 1: Az óra beállítása

FIGYELEM!

– Az óra Eco készenléti állapotba állításához legalább 3 másodpercig tartsa lenyomva a készülék ECO POWER/STANDBY-ON Φ gombját, és váltson először normál készenléti módba, majd folytassa az alábbi lépésekkel.

- 1 Váltson készenléti üzemmódba.
- 2 A pihenési üzemmódban, nyomja le és tartsa lenyomva az **CLOCK**-et a rendszeren.
→ Utána az óra számjegyei pislogni kezdenek.
- 3 Nyomja le az **VOL** vagy **VOL +/-** et a rendszeren, hogy állítsa be az órát.
- 4 A lejátszás elindításához nyomja meg a **CLOCK** gombot.
→ A percek jelentő számjegyek pislogni kezdenek.
- 5 Nyomja le az **VOL** vagy **VOL +/-** et a rendszeren, hogy állítsa be az percek.
- 6 Nyomja le az **CLOCK**-et a beállítás jóváhagyásához. A rendszer automatikusan tárolni fogja a beállítást.

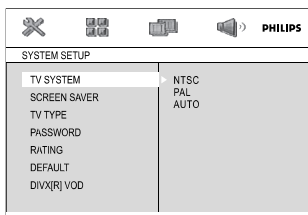
Hasznos tanácsok:

- A rendszer csak 24 órás üzemmódot bír meg.
- Az óra semlegesítve lesz amikor az áram kábelt kihúzzuk vagy, ha áramszünet következik be.
- állítás közben, ha semmiféle gomb nincs lenyomva 10 másodpercen belül, a rendszer automatikusan kilép az óra beállítási üzemmódból (manuális beállítás).

lépés 2: A video beállítások elvégzése

FIGYELEM!

– Bizonyosodjon meg arról, hogy minden szükséges csatlakozást elvégzett. (bővebben lásd a „Csatlakoztatások - Televízió csatlakoztatása” c. részt)



Kapcsolja be a TV berendezést és állítsa a megfelelő Video-In csatormára.

→ Rámeget a TV berendezésének az 1-es csatornájára, és utána nyomja le a csatorna gombját többször egymás után amíg a Video In csatornát látja.

→ Vagy, a TV berendezése távirányítóját arra használhatja, hogy különböző video üzemmódokat válasszon ki.

→ Vagy, állítsa TV készülékét a 3-as vagy 4-es csatormára ha RF modulátort használ.

- 1 Stop módban vagy a lejátszás alatt nyomja meg az **SYSTEM MENU** gombot.
- 2 Nyomja le az ◀◀/▶▶/▲/▼-et a távirányítón ahhoz, hogy váltson a funkciók között és válassza ki a kívánt opciót.

→ Menjen az **SYSTEM SETUP**-re és nyomja le az ▼ gombot.

→ Menjen a következők egyikére és nyomja le az ▶▶.

– TV SYSTEM (TV RENDSZER) beállítása

Ezzel az opcióval a televíziójához legmegfelelőbb színrendszert választhatja ki.

NTSC

– Válassza ezt a beállítást, ha a csatlakoztatott televízió NTSC rendszerű. Ebben az esetben a PAL rendszerű lemezek videojele és kimenete NTSC formátumra változik.

PAL

– Válassza ezt a beállítást, ha a csatlakoztatott televízió PAL rendszerű. Ebben az esetben az NTSC rendszerű lemezek videojele és kimenete PAL formátumra változik.

AUTO

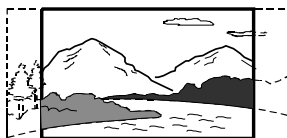
– Válassza ezt a beállítást, ha a csatlakoztatott televízió többrendszerű. A kimeneti formátum a lemezről érkező videojelenk lesz megfelelő.

– TV TYPE (TV TÍPUS) beállítása

Válassza ki a csatlakoztatni kívánt tv-készülék képarányát.

4:3 PS (panscan)

– Válassza ezt az opciót, ha hagyományos tv-készülékkel rendelkezik, és DVD-lejátszóján a szélesvásznú vetítési mód nem elérhető. Ekkor tv-képernyőjén széles kép fog megjelenni, melynek egy része nem látható.



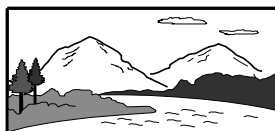
4:3 LB (postaláda)

– Válassza ezt az opciót, ha hagyományos tv-készülékkel rendelkezik, és DVD-lejátszóján a szélesvásznú vetítési mód elérhető. Ebben a formátumban a tv-képernyő alsó és felső szélén széles csíkok látszanak.



16:9 (szélesvászon)

– Válassza ezt az opciót, ha szélesvásznú vetítésre alkalmas tv-készüléke van (e szélesvásznú tv-készüléken is be kell állítani a „teljes méretet”).



Hasznos tanácsok:

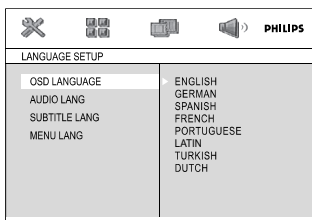
Az a formátum amit kiválaszt, elérhető kell, hogy legyen a lemezen. Ha nem elérhető a TV Shape beállítás nem fogja befolyásolni a képet lejátszás közben.

A menü eltávolítása:

Nyomja le az **SYSTEM MENU** gombot.

lépés 3: A nyelv beállítása

Kiválaszthatja a kívánt nyelv beállításait úgy, hogy a DVD Micro System automatikusan a kívánt nyelvre vált minden olyan alkalommal amikor betáplál egy lemezt. Ha a kiválasztott nyelv nem elérhető a lemezen, a rendszer az alapértelmezett nyelvre fog váltani. Miután kiválasztja a DVD Micro System menü nyelvét ezt nem változtathatja meg.



1 Stop módban vagy a lejátszás alatt nyomja meg az **SYSTEM MENU** gombot.

2 Nyomja le az ◀◀/▶▶/▲/▼-et a távirányítón ahhoz, hogy a kívánt opciót kiválassza.

→ Menjen az **LANGUAGE SETUP**-re és nyomja le az ▼.

→ Menjen a következők egyikére és nyomja le az ▶▶.

OSD Menu

Átváltja a kijelző nyelvét a TV képernyőn. Válassza ki a nyelvet a kivetített listából.

Subtitle (DVD only)

Átváltja a felirat nyelvét. Válassza ki a nyelvet a kivetített listából.

Audio (DVD only)

Átváltja a szám kijelzési nyelvét. Válassza ki a nyelvet a kivetített listából.

Menu (DVD only)

Válassza ki a nyelvet a DVD menü számára.

Amikor a kiválasztott nyelv nincs DVD-re felvéve, a felvett nyelvek egyike automatikusan ki lesz választva (kivéve az OSD esetében). Minden DVD beállítást helyreállíthat a Rating-en kívül.

Amikor a kiválasztott nyelv nincs a lemezen, a lemezre eredetileg feltüntetett nyelv lesz kiválasztva.


3 Nyomja le az ▲/▼-et, ahhoz, hogy kiválasszon egy nyelvet és nyomja le az **OK**-et.

4 Ismétlje a 2-es és 3-as lépést egyéb beállításokhoz.

A menü eltávolítása:

Nyomja le az **SYSTEM MENU** gombot

A rendszer bekapcsolása

- Megnyomja a készüléken a **ECO POWER/STANDBY-ON**  gombot a fő egységen.
→ A rendszer átkapcsol az utoljára kiválasztott hangforrásra.
- Megnyomja a készüléken **SOURCE (DISC, TUNER, USB)** vagy **AUX** gomb valamelyikét).
→ A rendszer átkapcsol a kiválasztott hangforrásra.

Átkapcsolás Eco Power készenléti módba

- Aktív módban nyomjuk le a **ECO POWER/STANDBY-ON**  ( gomb valamelyikét) gombot.
→ A rendszer Eco feszültségi szünetbe (ekkor az ECO FESZÜLTSEGI LED ki van gyúlva) vagy egy normál, óra kijelzéses pihenési üzemmódba lép.
- A Lejátszó memóriája megőrzi a hangerőt, az interaktív hangbeállításokat, az utolsó kiválasztott üzemmódot, a forrást és a beállított rádióállomásokat.
- Ha a rendszer normál, óra kijelzéses pihenési üzemmódban van, nyomja le és tartsa lenyomva az **ECO POWER/STANDBY-ON** -et 3 vagy több másodpercig az Eco feszültségi üzemmódba való belépéshez és fordítva.

Automatikus energiatakarékos készenléti üzemmód

Energiatakarékos szolgáltatásként a rendszer automatikusan Eco készenléti üzemmódba kapcsol, ha a CD lejártá után 15 másodperccel nem nyomunk le semmit.

Hangszabályozás

DBB, DSC és a LOUDNESS hangeffektusok nem működhetnek egy időben.

DBB (Dynamic Bass Boost)

- A DBB funkció a mély hangok visszaadásának minőségét javítja.
- Nyomja meg a **DBB** gombot az előlapon vagy a **LOUD/DBB** gombot a távvezérlőn a DBB funkció be- vagy kikapcsolásához.

→ Bizonyos lemezeket elképzelhető, hogy magas modulációs rögzítettek, ebben az esetben a hangok magas hangerő mellett torzulhatnak. Ilyenkor csökkentse a hangerőt vagy kapcsolja ki a DBB funkciót.


DSC (Digital Sound Control)

A DSC az előzőtől eltérő, előre programozott hangszínszabályzó-beállítást nyújt.

- Nyomja meg többször a **DSC** gombot a következő elemek kiválasztásához: FLAT, POPS, JAZZ, CLASSIC vagy ROCK.

LOUDNESS

A LOUDNESS effektus lehetővé teszi, hogy a rendszer automatikusan növelje a szoprán és a basszus hangeffektust alacsony hangerősségen (minél hangosabb, annál alacsonyabb a szoprán és a basszusnövekedés).


- Nyomja meg a **LOUD/DBB** gombot az előlapon vagy a LOUDNESS gombot a távvezérlőn a LOUDNESS (Hangerő) funkció be- vagy kikapcsolásához.
→ Az  ikon megjelenik/eltűnik miután ez a effektus be/kikapcsolódik.

A hangerő és hangszín beállítása

Forgassa a készüléken lévő **VOLUME +/-** nyomja le az **VOL +/-** gomb valamelyikét) gombot az óramutató járásával ellentétes irányban ha csökkenteni, vagy az óramutató járásával egyező irányban ha növelni kívánja a hangerőt.

→ "VOLUME" jelenik meg a kijelzőn. Az "XXX" a hangerő beállítására utal.

Fülhallgatókkal való hallgatás

- Csatlakoztassa a fejhallgató dugaszát a DVD-lejátszó el(Elapján található  aljzatához.
→ A hangszóró elnémul.



A hang ideiglenes kikapcsolása

- A távirányítón nyomja meg a **MUTE** gombot.
→ A lejátszás hang nélkül folytatódik, a kijelzőn a "MUTE" üzenet jelenik meg.
- A hang visszajátszásának bekapcsolásához:
 - Nyomja le az **MUTE** gombot.
 - Állítsa be a hangerőt.
 - megváltoztathatja a forrást.


FIGYELEM!

- Ez a rendszer normál lemezekre van tervezve. Ezért ne használjon olyan kellékeket mint például lemez stabilizátor vagy lemez kezelő lap, stb., amelyeket a piacon be lehet szerezni, mert ezek árthatnak a lemez mechanizmusának.
- A DVD-lemezeket és lejátszókat az adott régióra vonatkozó korlátozásokat figyelembe véve terveztük. Egy adott lemez lejátszása előtt győződjön meg arról, hogy a lemez ugyanahhoz a zónához készült, mint a lejátszó.
- A DVD vagy VIDEO CD típusától függően bizonyos műveleteket rendellenesen vagy korlátozottan játszik le a rendszer.
- A lemeztálca ne tolja be kézzel a helyére, és ne helyezzen bele a lemezeken kívül egyéb tárgyakat. Ez rendellenes működéshez vezethet.
- Lejátszás közben ne mozgassa a lejátszót, mert az a DVD-mikrorendszer működését károsíthatja.
- Ha a visszafogó ikon "INVALID KEY" jelenik meg a TV képernyőn amikor lenyom egy gombot, azt jelenti, hogy a funkció nem elérhető a használt lemezen vagy az adott időpontban.

Egyszerű lejátszás

- 1 Csatlakoztassa a DVD Lejátszó és a TV (és bármilyen opcionális sztereo vagy AV vevő) áramkábélét egy dugaszoló aljzathoz.
- 2 Kapcsolja be a TV készülét és állítsa a megfelelő Video-In csatornára. (lásd a "A TV beállítása").
- 3 Nyomja meg a **ECO POWER/STANDBY-ON**  gombot.
→ A Philips DVD háttér megjelenik a TV képernyőn.
- 4 A lemeztálca nyitására nyomja meg az **OPEN•CLOSE**  gombot. Helyezzen be egy lemezt, majd zárja a lemeztálcát.
→ Ügyeljen rá, hogy a lemez címkével ellátott oldala nézzen felfelé.
- 5 A lejátszás automatikusan beindul.
→ Ha egy lemez menüje megjelenik a TV-n, lásd "A DISC MENU (lemezmenü) használata"

→ Ha a lemez szülői vezérlés által lezárt, be kell írnia a négy számjegyű jelszavát. (lásd a "SYSTEM SETUP-PASSWORD".)

- 6 Bámikor egyszerűen nyomja meg az  gombot a visszajátszás leállítására.

A DISC MENU (lemezmenü) használata

A lemeztől függően, amint elindítja a lemezt, a TV képernyőjén megjelenik egy menü.

Egy visszajátszás effektus vagy egy menüpont kiválasztásához

- Használja az   /  /  -et vagy az **OK** -t vagy a **Numerikus Billentyűzetet (0-9)** a távirányítón.
→ A lejátszás automatikusan elindul.

Belépés vagy kilépés a menüből

- Nyomja le az **DISC MENU** tartása lenyomva a távirányítón a gombot.

A Playback Control-al (PBC) rendelkező VCD esetében (csak a 2.0 változat)

A PBC lejátszás lehetővé teszi, hogy a Videó CD-ket interaktívan, a képernyőn megjelenő menü segítségével játssza le.

- Leállított módban nyomja meg többször a **DISC MENU** gombot.
→ Ha a PBC BE volt kapcsolva, KI fog kapcsolni és folytatni fogja a lejátszást.
→ Ha a PBC KI volt kapcsolva, BE fog kapcsolni és vissza fog térni a menü képernyőhöz.

Alapvető visszajátszási vezérlők

Lejátszás megszakítása (DVD/VCD/CD/MP3/WMA)

- 1 Lejátszás módban nyomja meg többször a **||** gombot.
→ A kép megmerevedik, és a hang elnémul.
- 2 A normál mód eléréséhez ismét nyomja meg a **||** gombot.

A lemezekkel végrehajtható műveletek

Egyéb cím (fájl)/fejezet-re való áttérés (DVD/VCD/CD/MP3/WMA)

- 1 Nyomja meg az **PRESET** gombot a visszajátszás alatt a következő fejezet/számra való lépéshez.
- 2 Ahhoz, hogy közvetlenül bármilyen címhez (fájlhoz)/fejezethez ugorjunk (nem DVD esetében). Használja a Numerikus **Billentyűzetet (0-9)** ahhoz, hogy betáplálja a kívánt cím (fájl)/fejezet számát.

A lejátszás fajtátása az utolsó leállás pontjától (DVD/VCD/CD/MP3/WMA)

- Leállított üzemmódban, amikor a lemezt még nem vette ki a lemeztálcából, nyomja meg a gombot.

Az újraindítás mód kikapcsolása

- Leállított módban nyomja meg többször a gombot.

Kinagyítás (DVD/VCD/JPEG)

A kinagyítás lehetővé teszi ön számára, hogy megnagyítsa vagy kicsinyítse a video képet lejátszás közben.

- 1 Nyomja le többször az **ZOOM** -et ahhoz, hogy kinagyítsa vagy csökkentse a lejátszott video képet.
- 2 Nyomja le az gombot a TV képernyőn való kereséshez.

Ismétlő mód és véletlenszerű lejátszás

- Ismételten nyomja meg az **MODE** gombot, hogy a visszajátszás alatt az ismétlő üzemmódot válassza.

DVD CHAPTER

– hogy megismételje az aktuális fejezet visszajátszását.

TITLE

– hogy megismételje az aktuális cím visszajátszását.

OFF

– Kikapcsolja az ismétlés módot.

VCD/MP3/CD REP 1

– hogy megismételje az aktuális szám visszajátszását.

REP DIR (MP3)

– az aktuális mappa lejátszásának ismétlése.

RECALL

– hogy megismételje a teljes lemez visszajátszását.

SHUF REP ALL ON

– a teljes lemez lejátszásának ismétlése véletlen sorrendben.

SHUF REP ALL OFF

– Kikapcsolja az ismétlés módot.

Ismétlés A-B (DVD/VCD/CD/MP3/ WMA)

- 1 Nyomja meg a távirányítón a **REPEAT A-B** gombot akkor, amikor az ismételni kívánt rész elkezdődik.
- 2 Nyomja meg ismét a **REPEAT A-B** gombot, amikor a lejátszás a rész végéhez ér.
→ Az A és B rész beállítása csak azonos fejezeten/műsorszámon belül lehetséges.
→ A kiválasztott rész lejátszása ekkor megismétlődik.
- 3 A normál mód eléréséhez ismét nyomja meg a **REPEAT A-B** gombot.
→ "A-B CANCEL" jelenik meg a TV kijelzőn. screen.

A lemezekkel végrehajtható műveletek

Programozása

Kedvenc számok/fejezetek kívánt részre való visszajátszásának kiválasztására

(Példa a DVD-lemez menüjéhez)

PROG											
T	C	T	C	T	C	T	C	T	C	T	C
1	---	5	---	9	---	13	---				
2	---	6	---	10	---	14	---				
3	---	7	---	11	---	15	---				
4	---	8	---	12	---	16	---				
PLAY				CLEAR				↕			

- 1 Nyomja meg az **PROG/ANGLE** gombot a távirányítón, hogy bekapcsolja a program üzemmódot.
- 2 Nyomja meg a távvezérlőn a **◀◀/▶▶** gombot a kívánt sorozat számának kiválasztásához.
- 3 Nyomja meg a távvezérlőn a **▲/▼** gombot vagy a számbillentyűzet (0-9) segítségével válassza ki a kívánt műsorszámot (T), fejezetet (C), albumot (A) vagy felvételt (T).
- MP3 esetén a kívánt album (A) számának kiválasztása után a **◀/▶** gombbal juthat el a műsorszám (T) pozícióhoz, ahol a kívánt műsorszámot kiválaszta.
- DVD esetén a kívánt felvétel számának kiválasztása után a **◀/▶** gombbal juthat el a fejezet (C) pozícióhoz, ahol a kívánt fejezetet kiválaszthatja.
- 4 Ismétlje meg a 2. és a 3. lépést a műsorszám/fejezet/album/felvétel programozásának megváltoztatásához.
- 5 A programozás befejeztével nyomja meg az **OK** gombot.
- 6 A **◀◀/▶▶** gomb megnyomásával válassza a PLAY (Lejátszás) lehetőséget.
- 7 A lejátszás elindításához nyomja meg az **OK** gombot.

Gyorskeresés egy műsorszámon/fejezeten belül (DVD/VCD/CD/MP3/WMA)

- 1 Nyomja meg az **TUNING** **◀◀/▶▶** gombot a lejátszás alatt a kívánt előretétel sebességének kiválasztásához. X2, X4, X8 vagy X20 (visszafele vagy előre).
- 2 A normál mód eléréséhez ismét nyomja meg a **▶▶** gombot.

Idő szerinti és fejezet/zeneidő szerinti keresés (DVD/VCD/CD/MP3/WMA)

- 1 Nyomja meg az **GOTO** gombot, amíg az idő vagy fejezet/szám szerkesztési ablak megjelenik.
- 2 Adja meg az órát, percet és másodpercet balról jobbra az időszerkesztő ablakban, alkalmazván a távirányító számbillentyűzetét.

vagy
Adja meg a kívánt fejezet/zeneidő számát a fejezet/zeneidő szerkesztő ablakban alkalmazván a távirányító szám billentyűzetét.

Adatkijelzés a visszajátszás ideje alatt (DVD/VCD/CD/MP3/WMA)

- A visszajátszás ideje alatt nyomja meg az **DISPLAY/RDS** a távvezérlőjén gombot, hogy a TV képernyőjén megjelenjenek a lemez adatai

DVD/VCD/CD

- Az adott zeneidő/-tétel eltelt lejátszási ideje.
- Az adott zeneidő/-tétel még hátralevő lejátszási ideje.
- Az egész lemez eltelt lejátszási ideje
- Kijelző ki

MP3 CD

- Az adott zeneidő eltelt lejátszási ideje.
- Az adott zeneidő még hátralevő lejátszási ideje.

A lemezekkel végrehajtható műveletek

Rendkívüli lemez tulajdonságok

Egy cím bejátszása (DVD)

- 1 Nyomja le az **DISC MENU**.
→ A lemez címének menüje megjelenik a TV képernyőn.
- 2 Használja az ◀◀/▶▶/▲/▼-et a távirányítón ahhoz, hogy válasszon ki egy lejátszási opciót.
- 3 A jóváhagyáshoz nyomja meg az **OK** gombot.

A jelenet megtekintése más kameraállásból (DVD)

- Ismételten nyomja meg az **PROG/ANGLE** a távezérlőjén gombot, hogy különböző kivált szöveget válasszon ki.

Az audio nyelvének megváltoztatása (DVD esetében, több nyelven való felvételnél)

- Ismételten nyomja meg az **AUDIO** a távezérlőjén gombot, különböző audio nyelvek beállítására.

Az Audio Csatorna megváltoztatása (VCD)

- Nyomja le az **AUDIO** a távezérlőjén gombot - et a lemez által elérhető audio csatornák kiválasztásához. (Mono Left, Mono Right vagy Stereo).

Feliratok (DVD)

- Nyomja le az **SUBTITLE** a távezérlőjén gombot -et többször; ahhoz, hogy különböző nyelvű feliratokat válasszon.

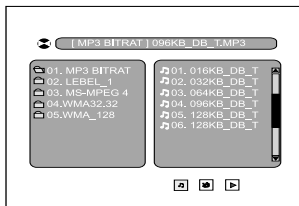
MP3/WMA/Képet tartalmazó (Kodak, JPEG) lemezek lejátszása

FIGYELEM!

Ehhez a funkcióhoz először be kell kapcsolnia tv-készülékét, és beállítani a megfelelő videobemeneti csatornát. (lásd a "ATV beállítása").

MP3/WMA lemezek lejátszása

Általános művelet



- 1 Helyezzen a készülékbe egy MP3/WMA lemezt.
→ Az adatlemez menü megjelenik a TV képernyőjén, és a lejátszás automatikusan megkezdődik az első zeneszám (fájl) lejátszásával.
- 2 A ▲/▼ gomb megnyomásával választhat mappá.
- 3 A **PRESET** ◀/▶ választhat fájlt. A számbillentyűzet (0-9) segítségével közvetlenül is választhat fájlt az aktuális mappából.
→ A visszajátszás a kiválasztott számtól fog elkezdődni az album végéig.

Hasznos tanácsok:

– A lemez olvasási ideje meghaladhatja a 10 másodpercet a lemezre másolt zeneszámok nagy számának köszönhetően.

Visszajátszás kiválasztás

A visszajátszás ideje alatt:

- Megnyomhatja az **PRESET** ◀/▶ gombot, hogy az aktuális albumból egy más számot válasszon ki.
- A lejátszás szüneteltetéséhez/elindításához nyomja meg a ▶|| gombot.

Képet tartalmazó lemezek lejátszása

Általános művelet

- 1 Helyezzen a készülékbe egy képet tartalmazó lemezt.
→ Az adatlemez menü megjelenik a TV képernyőjén, és a lejátszás automatikusan megkezdődik az első zeneszám (fájl) lejátszásával.
- 2 A ▲/▼ gomb megnyomásával választhat mappá.
- 3 A **PRESET** ⏪/⏩ választhat fájlt. A számbillentyűzet (0-9) segítségével közvetlenül is választhat fájlt az aktuális mappából.
→ A visszajátszás a kiválasztott képtől fog elkezdődni a könyvtár végéig.

Visszajátszás kiválasztás


A visszajátszás ideje alatt:

- Megnyomhatja az **PRESET** ⏪/⏩ gombot, hogy az aktuális könyvtárban egy más állományt válasszon ki.
- Megnyomhatja az ⏪/⏩/▲/▼ gombot a távirányítón, hogy a képállományokat forgassa/elfordítsa.
- Ismételten nyomja meg az ⏪ gombot, hogy a visszajátszást szüneteltesse/újraindítsa.
- Nyomja meg az ■ gombot a lejátszás leállításához és térjen vissza a lemez tartalma menühöz.


Vegyes üzemmódú lemez lejátszásakor (például MP3, fotó- és MPEG fájlokat tartalmazó lemeznél)

A vegyes üzemmódú lemezt lejátszhatja ezen a DVD-mikrorendszeren. Az ilyen lemez betöltése után megjelenik a lemez menüje a televízió-képernyőn, és az MP3-fájl lejátszása automatikusan megkezdődik. Az MP3-fájlok kezelése megegyezik a fent ismertetettel (lásd: MP3/WMA lemezek lejátszása).

Fotófájl lejátszása

- 1 Nyomja meg a **SUBTITLE, DISC MENU**, majd a ⏪/⏩ gombot az  ikon kiválasztásához, majd nyomja meg az **OK** gombot a fotókönyvtár kiválasztásához.
- 2 Nyomja meg a ▲ gombot a fotólejátszási üzemmód megadásához, majd a ▲/▼ gomb megnyomásával válassza ki a fotót.
- 3 A **▶II** vagy az **OK** gomb megnyomásával a fotókat sorban, a kiválasztottól kezdődően jelenítheti meg.
- A sorozatos lejátszás közben a ⏪/⏩ gomb megnyomásával választhatja ki a következő vagy az előző fotót; a **▶II** megnyomásával szüneteltetheti, a ■ megnyomásával pedig leállíthatja a lejátszást.

MPEG-fájl lejátszása

- 1 Nyomja meg a **SUBTITLE, DISC MENU**, majd a ⏪/⏩ gombot az  ikon kiválasztásához, majd az **OK** gombot az MPEG-könyvtár kiválasztásához.
- 2 Nyomja meg a ▲/▼ / ⏪/⏩ gombot az MPEG-fájl kiválasztásához, majd az **OK** gombot az MPEG-fájl lejátszásához.
- A lejátszás leállításához mindössze a ■ gombot kell megnyomnia.

Visszatérés újra MP3 lejátszási módba

- Nyomja meg a **SUBTITLE** és a ⏪/⏩ gombot az  ikon kiválasztásához.

A lemezekkel végrehajtható műveletek

Különleges JPEG effektusok

Kép közelítése (JPEG)

- A visszajátzás alatt ismételten nyomja meg az **ZOOM** gombot, a kép különböző méretben való megjelenítésére. (X2, X3, X4, X1/2, X1/3 vagy X1/4).
- Használja az ◀◀/▶▶/▲/▼ gombot a közelhozott kép megnézésére.

Vetítő üzemmód elindítására. (JPEG)

- Csak képlemezek esetében a **PROG/ANGLE** gomb segítségével választhat a következő diavetítés üzemmódok között:

Mode 0: NONE

Mode 1: WIPE TOP

Mode 2: WIPE BOTTOM

Mode 3: WIPE LEFT

Mode 4: WIPE RIGHT

Mode 5: DIAGONAL WIPE LEFT TOP

Mode 6: DIAGONAL WIPE RIGHT TOP

Mode 7: DIAGONAL WIPE LEFT BOTTOM

Mode 8: DIAGONAL WIPE RIGHT BOTTOM

Mode 9: EXTEND FROM CENTER H

Mode 10: EXTEND FROM CENTER V

Mode 11: COMPRESS TO CENTER H

Mode 12: COMPRESS TO CENTER V

Mode 13: WINDOW H

Mode 14: WINDOW V

Mode 15: WIPE FROM EDGE TO CENTER

Mode 16: RANDOM

Különböző szögben való visszajátzás (JPEG)

- A visszajátzás ideje alatt nyomja meg az ◀◀/▶▶/▲/▼ gombot, hogy a TV képernyőjén forgassa a képet.
 - ▲: fordítsa el függőlegesen a képet.
 - ▼: fordítsa el a képet vízszintesen.
 - ◀◀: forgassa a képet az óramutató irányával ellentétesen.
 - ▶▶: forgassa a képet az óramutató irányával megegyezően.

DivX lemezek lejátszása

EZ A DVD LEJÁT SZÓ KÉPES JÁT SZANI A DIVX FILM VISSZAJÁT SZÓT, AMELYET LETÖLT HET A SZÁMÍTÓGÉPÉRŐL EGY CD-R/ RW-RE (TOVÁBBI INFORMÁCIÓKÉRT LÁSD "System Menu Options-DIVX(R) VOD registration code").

- 1 Helyezzen a készülékbe egy DivX lemezt.
→ A lejátszás automatikusan beindul. Ha nem, nyomja le az **▶II**
 - 2 A távvezérlő **▶II** gombjával indítsa el a lejátszást.
 - 3 Ha a DivX film külső feliratokat tartalmaz, akkor a felirat menü megjelenik a TV képernyőjén kiválasztás céljából.
- Ebben az esetben, ha megnyomja a távirányítón az **SUBTITLE** gombot, akkor be- vagy kikapcsolódik a felirat.
 - Ha a DivX lemezre be van építve a többnyelvű felirat, akkor a visszajátzás alatt megnyomván az **SUBTITLE** gombot megváltoztatható a felirat.

Hasznos tanácsok:

– A következő kiterjesztésű (.srt, .smi, .sub, .ssa, .ass) felirat fájlok működnek, de nem jelennek meg a fájl kereső menüjében.

– A felirat fájl nevének meg kell egyeznie a film fájl nevével.

– Divx-lemezek, csak a következő nyelvű feliratok használhatók: dán, norvég, angol, spanyol, francia, német, portugál, svéd, olasz.

Alapműveletek

- 1 Nyomja meg az **SYSTEM MENU** gombot, hogy bekapcsolja a beállítások menüt.
- 2 Nyomja meg az **◀◀/▶▶** gombot, hogy kiválasszon egy beállítandó oldalt.
- 3 Nyomja meg az **▲▼** gombot, hogy megjelöljön egy opciót.
- 4 Kapcsolja be az almenüjét megnyomván az **▶▶** vagy **OK** gombot.
- 5 Mozgassa a kurzort megnyomván az **▲▼** gombot a kiválasztott pont megjelölésére.
→ Értékek beállításakor, nyomja meg az **▲/▼** gombot az értékek beállítására.
- 6 A jóváhagyáshoz nyomja meg az **OK** gombot.

A menü eltávolítása

- Nyomja le az **◀◀** gombot.

A menü eltávolítása

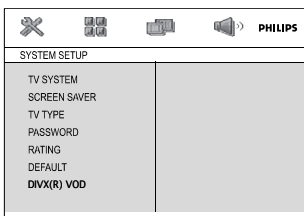
- Nyomja le az **SYSTEM MENU** gombot.
→ A beállítások tárolódnak a lejátszó memóriájában, még ha a lejátszó ki is van kapcsolva.

Hasznos tanácsok:

– Pár jellemző a **SYSTEM MENU OPTIONS**-ban (rendszer opciók menüjében) az "Getting Started"-ben vannak leírva.

SYSTEM SETUP

Az **SYSTEM SETUP**-be foglalt opciók a következők: "TV SYSTEM", "SCREEN SAVER", "TV TYPE", "PASSWORD", "RATING", "DEFAULT" és a "DIVX(R) VOD".

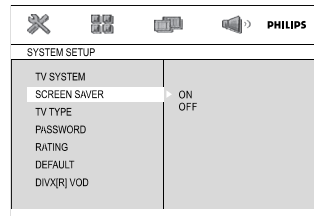


TV SYSTEM

bővebben lásd a "Előkészületek a használatához lépés 3:A video beállítások elvégzése".

SCREEN SAVER

Ezt a funkciót a képernyő-pihentető be- vagy kikapcsolására használják.



→ **On:** STOP, PAUSE vagy No DISC üzemmódban, ha nem tesz semmit, 3 perc múlva bekapcsolódik a képernyő-pihentető.

→ **Off:** A képernyő-pihentető ki van kapcsolva.

TV TYPE

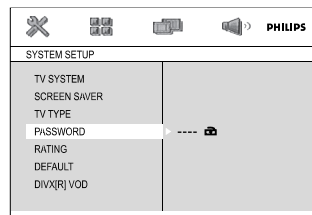
bővebben lásd a "Előkészületek a használatához lépés 3:A video beállítások elvégzése".

PASSWORD

Beírhatja a négy-számjegyű álló jelszavát a személyes értékelés vezérlésének aktiválásához és kikapcsolásához.

→ " " látható a képernyőn, ha a személyes értékelés vezérlése aktiválva van.

→ " " látható a képernyőn, ha a személyes értékelés vezérlése ki van kapcsolva.



A jelszó megváltoztatása

- 1 Menjen "PASSWORD"-re, és nyomja meg az **▶▶** vagy **OK** ombot az almenübe való belépéshez.
- 2 Ha az " " jelenik meg a képernyőn, írja be az alapértelmezett jelszót (0000) majd nyomja meg az **OK** gombot a kioldáshoz.
- 3 Ha az " " látható a képernyőn, egyből folytassa a 3. és 4. lépéssel.

DVD Menü Műveletek

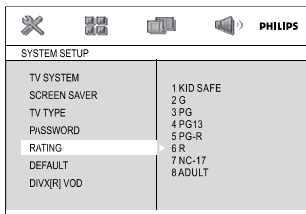
- Írja be az új négy számjegyű jelszót a távirányító Numerikus Számlapjának (0-9) használatával.
- Nyomja meg az **OK** gombot az új jelszó elfogadásához.

Hasznos tanácsok:

– Az alapértelmezett jelszó (0000) mindig aktív, még ha a jelszó meg is változott.

RATING

Bizonyos DVD-lemezeknél a lemez egészére vagy adott részeire vonatkozó szülői szabályozási szint is elérhető. A szintek 1 és 8 között vannak értékelve, és országonként változhatnak. Így lehetőség nyílik arra, hogy egyes, gyermekek számára nem megfelelő tartalmú lemezek lejátszását letilthassa, illetve egyes lemezeknél lehetőség van alternatív jelenetek lejátszására.



- VCD, SVCD és a CD-nek nincs szint megnevezésük, így a szülői vezérlés funkciónak nincs hatása ezeknek a lemezeknek az esetében. Ez érvényes a legtöbb törvénytelen DVD lemez esetén.

- Nyomja meg az **▲/▼** gombot az "RATING" megjelölésére.
- Kapcsolja be az almenüjét megnyomván az **▶▶**.
- Használja az **▲▼** gombot a betett lemez teljesítmény szintjének megjelölésére.
→ A kiválasztott ráta szint feletti DVD-k nem fognak működni, kivéve, ha betáplálja a négy számjegyű jelszót vagy ha egy alacsonyabb ráta szintet választ.

Hasznos tanácsok:

– Számos DVD nincs ellátva egy teljesítményjelzővel, a lemeztartóra rá lehet nyomtatva a film teljesítménye. A teljesítményszint jellemző nem működik ilyen lemezek esetében.

Besorolástípusok

1 KID SAFE

– Gyerekek is használhatják

2 G

– Általános kép- és hanganyag; bármely orosztály részére.

3 PG

– Megtekintése csak szülői felügyelettel javasolt.

4 PG 13

– 13 éves kor alatti gyermekek számára nem megfelelő kép- és hanganyag.

5-6 PGR, R

– Szülői felügyelet - Korlátozott; javasolt, hogy a 17 alatti fiatalok csak szülő vagy más felnőtt kíséretében tekintsek meg.

7 NC-17

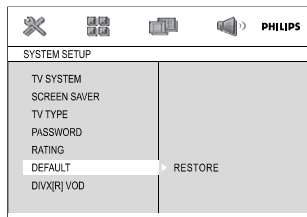
– 17 éves kor alatti nézőközönség számára nem ajánlott kép-és hanganyag.

8 Adult

– Erotikus jellegű, erőszakot bemutató vagy gyermekek számára nem megfelelő nyelvezetet használó kép- és hanganyag. Kizárólag felnőttek részére.

DEFAULT

A „Default” funkció megadásával visszaállítódik minden opció és a személyes beállítása a gyári értelmezésre, és az összes személyes beállítása törlődik.



- Nyomja meg az **▲/▼** gombot az "DEFAULT" megjelölésére.
- Jelölje ki az RESTORE-et az **▶▶** megnyomásával.
- Nyomja meg az **OK** gombot a kiválasztás elfogadásához.

FIGYELEM!

– Amikor ez a funkció aktívra van, minden beállítás visszaállítódik a gyári értelmezésre.

DIVX(R) VOD regisztrációs kódja

A Philips szolgáltatja önnek a DivX(r) VOD (keresett videó) regisztrációs kódot, amely lehetővé teszi az Ön számára videók kölcsönzését és beszerzését a DivX(r) VOD szolgáltatás által.

További információkért látogasson a www.divx.com/vod honlapunkra.

- 1 Az SYSTEM SETUP nyomja meg az ▲ ▼ gombot a DIVX(R) VOD megjelölésére, majd nyomja meg az ►► vagy az OK gombot.
→ Megjelenik a regisztrációs kód.
- 2 Használja a regisztrációs kódot, hogy videókat vásároljon, vagy kölcsönözzön a DivX(r) VOD szolgáltatástól a www.divx.com/vod honlapon. Kövesse az utasításokat, és töltsé le a videót egy CD-R -re, hogy lejátszhassa ezen a DVD lejátszón.

Hasznos tanácsok:

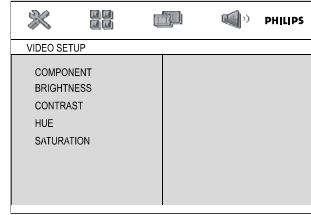
- Az összes DivX(r) VOD-ról letöltött videó csak ezen a DVD lejátszón játszható vissza.
- Az időkereső tulajdonság nem elérhető, amíg a DivX film játszódik vissza.

LANGUAGE SETUP

Az LANGUAGE SETUP-be foglalt opciók a következők: "OSD LANGUAGE", "AUDIO LANG", "SUBTITLE LANG" és a "MENU LANG". bővebben lásd a "Előkészületek a használatához" lépés 4: A nyelv beállítása".

VIDEO SETUP

Az VIDEO SETUP-be foglalt opciók a következők: "COMPONENT", "BRIGHTNESS", "CONTRAST", "HUE" és a "SATURATION".



BRIGHTNESS

A fényesség beállítása. Skála: 0-12.

CONTRAST

A kontraszt beállítása. Skála: 0-12.

HUE

A színárnyalatok beállítása. Skála: -6-+6.

SATURATION

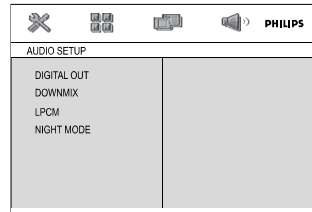
A telítettségi szint beállítása. Skála: 0-12.

Hasznos tanácsok:

A "COMPONENT" (KOMPONENS) és a "TV MODE" (TV MÓD) nem megváltoztatható, amelyek megfelelnek az "SVIDEO" (SVIDEO) és "INTERLACE" (ÖSSZEVEGYÍTÉS).

AUDIO SETUP

Az AUDIO SETUP-be foglalt opciók a következők: "DIGITAL OUT", "DOWNMIX", "LPCM" és a "NIGHT MODE".



DVD Menü Műveletek

DIGITAL OUT

- **DIGITAL/OFF:** Kikapcsolja a digitális kimenetet.
- **DIGITAL/RAW:** A baloldali mono hangjelzéseket bocsát a bal hangszórónak, és a jobb hangszórónak.
- **DIGITAL/PCM:** A jobb oldali mono hangjelzéseket bocsát a bal hangszórónak, és a jobb hangszórónak.

DOWNMIX

Ez az opció lehetővé teszi a DVD lejátszó sztereó kimenetének beállítását.

- **LT/RT:** Válassza ezt az opciót, ha a DVD lejátszó Dolby Pro Logic dekóderhez van csatlakoztatva.
- **STEREO:** Válassza ezt az opciót, ha a kimenet csak az első két hangszóróra adja a hangot.

LPCM

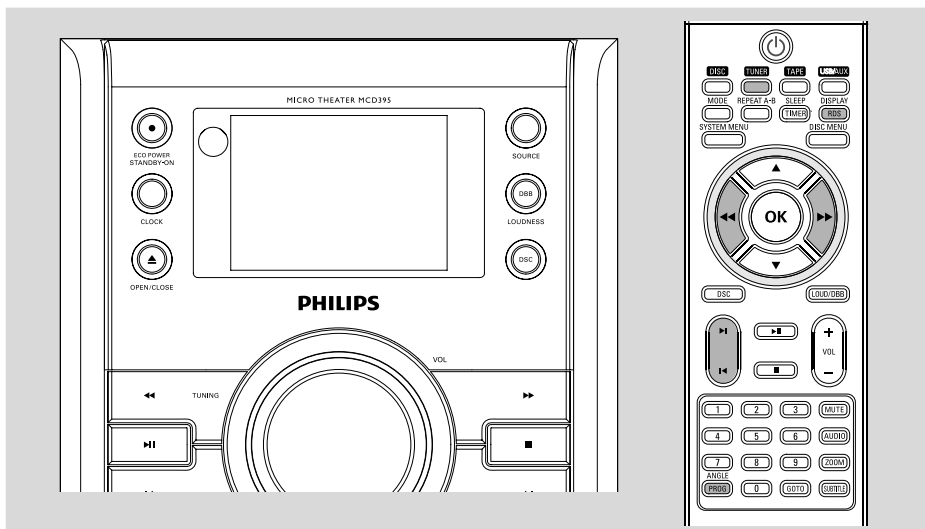
Ha a DVD lejátszót koax terminálon keresztül PCM kompatibilis fogadóhoz csatlakoztatja, lehet, hogy be kell állítania az 'LPCM'-et.

A lemezekre a hagyományos mértékkel lehet felvenni. Minél magasabb a mérték, annál jobb a hangminőség.

- **48kHz:** Egy felvett lemez lejátszása az 48kHz mértéken.
- **96kHz:** Egy felvett lemez lejátszása az 96kHz mértéken.
- **192kHz:** Egy felvett lemez lejátszása az 192kHz mértéken.

NIGHT MODE

- **OFF:** Ezt a beállítást akkor válassza, ha a térhatású hangot annak teljes dinamikartományában kívánja hallgatni.
- **ON:** Válassza ezt a hangkiegyenlítés funkció eléréséhez. Ekkor a készülék a nagy hangerejű részeket automatikusan lehalkítja, míg a halk kimeneti részeket a hallható tartományig hangosítja. Ez a funkció csak Dolby Digital üzemmódú filmek esetében elérhető.



Hangolás egy rádióadóra

- 1 Nyomja meg egyszer a készüléken **SOURCE** gombot vagy Nyomja meg egyszer a távirányítón **TUNER** gombot egyszeri vagy ismételt megnyomásával válassza ki a hullámsávot.
- 2 Tartsa lenyomva, majd engedje el a **TUNING** ◀◀▶▶ gombot.
→ A rádió automatikusan ráhangol egy kellő téroróvel sugárzó rádióadóra.
- 4 A 2. lépést ismétlje mindaddig, míg meg nem találja a keresett rádióadót.
- Ha gyenge rádióadóra hangol, akkor addig nyomja meg ismételten, röviden a **TUNING** ◀◀▶▶ gombot, míg a vétel nem lesz megfelelő.

Rádióállomások beprogramozása

Összesen 20 rádióadót tárolhat a memóriában.

Automatikus programozás

Az automatikus programozás egy megadott programszámtól kez-dődik. Ettől a programszámtól felfelé a korábban beprogramozott rádióadók törlésre kerülnek. A készülék csak azokat az adókat programozza be, amelyek még nem szerepelnek a memóriában.

- 1 A **ALBUM/PRESET** ▼ / ▲ gombbal válassza ki, hogy melyik számnál kezdődjen el a programozás.

Megjegyzés:

– Ha nem választ ki programszámot, az alapértelmezés szerinti érték 1, és az összes korábban beprogramozott adó felülírásra kerül.

- 2 Tartsa lenyomva a **PROG** gombot legalább 2 másodpercig, hogy áttérjen programozási módba.
→ Minden elérhető állomás beprogramozódik.

Programozás kézi vezérléssel

- 1 Hangoljon a kívánt rádióadóra (lásd Hangolás egy rádióadóra).
- 2 A **PROG/ANGLE** gombot megnyomva térjen át programozási módba.
→ A kijelzőn a **PROG** felirat villog.
- 3 A **PRESET** ◀ / ▶ gombbal válasszon ki egy számot 1 és 40 között, ez lesz az adó programszáma.
- 4 A választás jóváhagyásához nyomja meg ismét a **PROG/ANGLE** gombot.
→ A kijelzőn a program felirat nem világít tovább, a **PROG** szám és az adó frekvenciája jelenik meg.
- 5 Az előző négy lépést megismételve programozzon be további rádióadókat.
- Egy beprogramozott állomást úgy törölhet, hogy a helyére más frekvenciaértéket programoz be.

Hangolás egy beprogramozott rádióállomásra

- Addig nyomja meg ismételten a **PRESET** ◀/▶ gombot, míg a keresett programszám meg nem jelenik a kijelzőn.

RDS

A Radio Data System egy olyan szolgáltatás, mely lehetővé teszi, hogy az FM rádióadók további információkat is sugározzanak. Ha **R·D·S** adást vesz, akkor a kijelzőn a RDS jelzés és a rádióadó neve látszik.

Átkapcsolás másik RDS információra

- Az **DISPLAY/RDS** gombot röviden, ismételten megnyomva a következő információk megjelenítésére lehet átkapcsolni (ha egyáltalán rendelkezésre állnak):
 - Állomás neve
 - Szöveges rádióüzenetek
 - Frekvencia

Az RDS óra beállítása

Néhány RDS jeleket sugárzó állomás percnként valós időadatokat is sugároz. A készülék órája az RDS jellel együtt sugárzott időjel segítségével beállítható.

- 1 A készüléket FM hullámsávon RDS állomásra kell hangolni ("Rádióállomások hangolása").
- 2 Nyomja meg és tartsa nyomva a **DISPLAY/RDS** gombot.
 - Megjelenik a "SCAR TM".
 - Az RDS idő leolvasásakor megjelenik a "RDS" és az RDS idő, és az aktuális idő tárolódik.

Megjegyzés:

- Néhány RDS jeleket sugárzó állomás a valós időadatokat percnként sugározza. A sugárzott idő pontossága az azt sugárzó rádióállomástól függ.

USB tömegtár készülék használata

Ha egy USB tömegtár készüléket csatlakoztat a Hi-Fi rendszerhez, lehellgathatja a készüléken tárolt zenéket a Hi-Fi nagyteljesítményű hangszóróin keresztül

USB tömegtár készülék lejátszása

Kompatibilis USB tömegtár készülék

A Hi-Fi rendszerrel használhat:

- USB flash memoriát (USB 2.0 vagy USB1.1)
- USB flash lejátszót (USB 2.0 vagy USB1.1)
- memória kártyát memory (a Hi-Fi rendszerrel dolgozó további kártyaolvasót igényel)

Megjegyzések:

- *Néhány USB flash lejátszónál (vagy memória készüléknél) a tárolt tartalom a szerzői jogvédelem alatt álló technológiával kerültek felvitelre. Az ilyen védett tartalom más eszközön nem lejátszható (mint pl. ezen a Hi-Fi rendszeren)*

Támogatott formátumok

- USB vagy memória fájl formátum FAT12, FAT16, FAT32 (szektor mérete: 512 - 65,536 byte)
- MP3 bit rate (adattömörítés): 32-320 Kbps és változó bit rate
- WMA 9. verzió vagy korábbi
- Max. 8 szintű egymásbaágyazott katalógusrendszer
- Albumok száma / mappa: maximum 99
- Zenei számok száma /címe: maximum 500
- ID3 tag v2.0 vagy később
- Fájl név Unicode UTF8 -ban (maximum hosszúság: 128 byte)

A rendszer nem játssza le, és nem támogatja a következőket:

- Üres albumok: üres album az, amelyik nem tartalmaz MP3/WMA fájlokat, és a kijelző nem jeleníti meg
- A nem támogatott fájlformátumokat a rendszer átugorja. Ez azt jelenti, hogy pl. a .doc kiterjesztésű Word dokumentumokat vagy a .dlf kiterjesztésű MP3 fájlokat figyelmen kívül hagyja, és nem játssza le
- AAC, WAV, PCM audio fájl
- DRM védett WMA fájlok
- WMA fájlok veszteségmentes

Hogyan helyezhet át zenei fájlokat a számítógépről az USB tömegtár eszközre

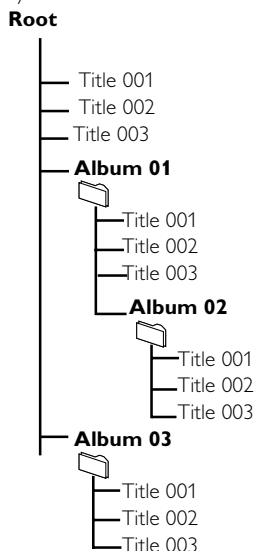
Zenei fájlok áthúzásával, mozgatásával, könnyen átrakhatja kedvenc zenéjét a számítógépről az USB tömegtár eszközre.

A flash lejátszónál, használja annak zenei management szoftverjét a zenei átvitelhez.

A WMA fájlok lehet, hogy nem lejátszhatók kompatibilis célokra.

Hogyan rendszerezheti az MP3/WMA fájlokat az USB tömegtár készüléken

Ez a Hi-Fi rendszer megtalálja az MP3/WMA fájlokat a mappákból/almappákból/cím könyvtárakból stb. Például:




Rendszerezze az MP3/WMA fájlokat, ahogy szeretné mappákba és almappákba.

Megjegyzések:

- Ha az MP3/WMA fájlokat nem rendezte albumokba a lemezen, ezek a számok automatikusan egy "00" albumhoz lesznek rendelve.
- Győződjön meg róla, hogy az MP3 fájlok .mp3 kiterjesztése végződik.

– A DRM védet WMA fájlok írásához/ konvertálásához használjon Windows Media Player 10-t (vagy későbbi verziót). Látogassa meg a www.microsoft.com oldalt, ha a Windows Media Player-ről és WM DRM-ről (Windows Media Digital Rights Management) szeretne többet megtudni.

- 1 Ellenőrizze, hogy az USB készülék megfelelően van-e csatlakoztva (Lásd **Telepítés: Külső készülék csatlakoztatása**)
- 2 Nyomja meg a **SOURCE** gombot egyszer vagy többször az **USB** kiválasztásához (a távirányítón nyomja meg a **USB** gombot)
 - A  ikon megjelenik
 - **NO TRACK** jelenik meg a kijelzőn, ha az USB készüléken nem található audio fájl
- 3 Az USB audio fájljait ugyanúgy játszhatja le, mint egy CD-n levő albumot/zenei számot (Lásd CD)

Megjegyzések:

- *Kompatibilitási okok miatt, az album/zenei szám információ eltérhet attól, ami a kijelzőn megjelenik a flash lejátszó zene management szoftverénél*
- *A fájl nevek vagy a ID3 tagek —ként jelennek meg, ha azok nem angolul vannak*

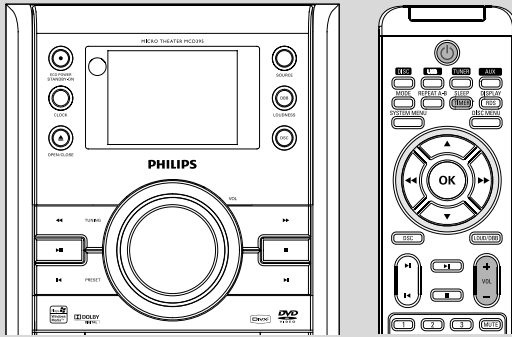
A termék USB-csatlakoztatási kompatibilitása:

- Ez a termék az USB MSD szabványoknak megfelelő legtöbb USB háttértár-eszközzel (MSD) használható.
 - A leggyakrabban használt háttértár-eszköz a flash meghajtó, a memóriakártya, a jump meghajtó stb.
 - Ha az után, hogy a háttértár-eszközt csatlakoztatta a számítógéphez, a monitoron megjelenik a meghajtó ábrája, akkor a gép minden bizonnyal használható háttértár-eszközzel és együttműködik ezzel a termékkel.
- Ha a háttértár-eszközt akkumulátorhoz vagy áramforráshoz kell csatlakoztatni: Ellenőrizze, hogy feltöltött akkumulátor van-e benne, vagy előbb töltsse fel az USB-eszközt, majd csatlakoztassa újra a termékhez.

Támogatott zenetípus:

- Ezzel az eszközzel csak a következő kiterjesztésű, szabadon felhasználható zenefájlok játszhatók le: .mp3 .wma
- Az internetes zeneboltokban vásárolt zenefájlok nem játszhatók le, mert ún. Digital Rights Management (DRM) védelemmel vannak ellátva.
- A következő kiterjesztésű zenefájlok nem játszhatók le: .wav; .m4a; .m4p; .mp4; .aac stb.


Nem létesíthető közvetlen kapcsolat a számítógép USB-portja és a termék között még akkor sem, ha mp3 vagy wma fájlok vannak a számítógépen.




Az óra beállítása

bővebben "Előkészületek a használathoz-lépés 2: Az óra beállítása".

ATIMER időkapcsoló beállítása

- Ez a készülék olyan ébresztőóráként is használható, amelynél egy előre beállított időpontban megszólal a kiválasztott hangforrás (CD vagy TUNER). **Mielőtt használná ezen funkciókat, ellenőrizze, hogy az óra pontosan van-e beállítva.**
- 1 Tartsa lenyomva a **SLEEP/TIMER** gombot, amíg  meg nem jelenik a kijelzőn.
→ Megjelenik a **SELECT SOURCE**.
- 2 A készüléken a **SOURCE** gombot ismételten megnyomva válassza ki a hangforrást (vagy a **CD** vagy **TUNER** a távirányítón)
- 3 A megerősítéshez nyomja meg az **SLEEP/TIMER** gombot.
→ Az órák számjegyei villogni kezdenek
- 3 Fordítsa el az **VOL** vezérlőt az előlapon vagy nyomja meg **VOL +/-** ombot a távirányítón et a rendszeren, hogy állítsa be az perceket.
→ Megjelenik az "ON" vagy "OFF".
- 4 Fordítsa el az **VOL** vezérlőt az előlapon vagy nyomja meg **VOL +/-** ombot a távirányítón az időzítő aktiválásához vagy kikapcsolásához, majd nyomja meg a **SLEEP/TIMER** gombot a beállítás befejezéséhez.

Az időkapcsoló be- és kikapcsolása



- Készüléti módban a távvezérlő **SLEEP/TIMER** gombját egyszer vagy többször megnyomva aktiválhatja vagy kapcsolhatja ki az időzítőt.
→ Ha az időkapcsoló be van kapcsolva, akkor látszik a kijelzőn a  felirat, ha nincs bekapcsolva, akkor nem.

A SLEEP szendergési funkció be- és kikapcsolása

A szendergési időkapcsolója lehetőséget ad arra, hogy a készülék automatikusan kikapcsoljon egy előre beállított időtartam eltelte után.

- 1 Lejátszás közben a távirányítón lévő **SLEEP/TIMER** gombot egyszer vagy ismételten mindaddig.
→ Az alábbiak közül választhat (időtartam percben):
SLEEP OFF → SLEEP 10 → SLEEP 20 → SLEEP 30 → SLEEP 40 → SLEEP 50 → SLEEP 60 → SLEEP 70 → SLEEP 80 → SLEEP 90 → SLEEP OFF
→ A kijelzőn a "SLEEP xx" felirat látszik. "xx" jelenti a percet.
- 2 Addig nyomja meg ismételten a távirányítón a **SLEEP/TIMER** gombot, míg a kívánt szendergési időtartam meg nem jelenik a kijelzőn.

Az elalvás-időzítés törlése

- Nyomja meg többször egymás után a **SLEEP/TIMER** gombot, amíg a kijelzőn az "OFF" üzenet meg nem jelenik, vagy nyomja meg a **ECO POWER/STANDBY ON**  ( a távvezérlőjén) gombot.

Műszaki adatok

Erősítő

Kimenő teljesítmény	2 x 50 W RMS
Jel/zaj viszony	≥ 60 dBA
Frekvenciaátvitel	63 – 16000 Hz, ± 3 dB
Bemeneti érzékenység AUX	0.5 V (max. 2 V)
Impedancia, hangfalak	4 Ω
Impedancia, fejhallgató	32 Ω -1000 Ω

DVD

Lézertípus:	Félvezető
Lemezátmérő	12cm / 8cm
Videó-dekódolás	MPEG-2 / MPEG-1
Videó DAC	10 Bits
Jelrendszer	PAL / NTSC
Videó formátum	4:3 / 16:9
Videó S/N ..	56 dB (minimum)
Kompozit videokimenet	1.0 Vp-p, 75 Ω
S-Videó kimenet ...	Y - 1.0 Vp-p, 75 Ω
..... C - 0.286 Vp-p, 75 Ω	
Audio DAC	24 Bits / 96 kHz
Frekvenciatartomány: ...	4 Hz - 20 kHz (44.1kHz)
.....	4 Hz - 22 kHz (48kHz)
.....	4 Hz - 44 kHz (96kHz)
Kimenő teljesítmény
..... SPDIF Koaxiális: (Sony Philips digital interface)	
Programozható műsorszámok	16
Jel/zaj viszony	≥ 65 dBA
Csatoma-elkülönítés	≥ 40 dB (1 kHz)
Teljes harmonikus torzítás	< 0.1% (1 kHz)

Rádió

FM hullámsáv	87.5 – 108 MHz
Érzékenység 75 Ω esetén	
– mono, 26 dB jel/zaj viszony	2.8 KV
– sztereo, 46 dB jel/zaj viszony	61.4 KV
Csatornák szétválasztása	≥ 28 dB
Teljes harmonikus torzítás	≤ 5%
Frekvenciatartomány	63 – 12500 Hz (-6 dB)
Jel/zaj viszony	≥ 50 dBA

USB-lejátszó

V2.0/V1.1	JPEG/MP3/WMA
Albumok száma / mappa	maximum 99
Zenei számok száma /címe	maximum 500

HANGFALAK

Basszusvisszaverő rendszer

KÉSZÜLÉK

Hálózati feszültség	220 – 230 V / 50 Hz
Készüléti üzemmód energiafelhasználás	≤ 7W
Eco készüléti üzemmód energiafelhasználás	< 1W

Méretetek

Főegység (szél. x mag. x mély.)	152 x 228 x 285 (mm)
Hangfalakkal (szél. x mag. x mély.)	152 x 228 x 257 (mm)

Tömeg

Csomagolása	9.58 kg
Főegység	3.80kg
Hangfalakkal	4.22 kg

A módosítást jogát fenntartjuk.

FIGYELMEZTETÉS

Ne nyissa ki a készülék házát, mert áramütés érheti. Semmilyen körülmények között se próbálja önmaga megjavítani a készüléket, mert ebben az esetben megszűnik a garancia.

Ha bármilyen hiba előfordul, mielőtt javíttatni vinné a készüléket, ellenőrizze az alább felsoroltakat. Ha a felsorolt javaslatok alapján nem tudja megoldani a problémát, akkor forduljon a forgalmazóhoz vagy a szervizhez.

Probléma	Teendő
Nincs áram	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Ellenőrizze, hogy a hálózati kábel megfelelően van-e csatlakoztatva.
A "NO DISC" üzenet jelenik meg.	<ul style="list-style-type: none"> ✓ A lemez fordítva van betéve. ✓ Páralecsapódás a lencsén, várja meg, amíg a lencse hőmérséklete eléri a szobahőmérsékletet. ✓ Cserélje ki/tisztítsa meg a CD-t, lásd Karbantartás. ✓ Használjon egy olvasható lemezt vagy egy helyesen felvett MP3-CD formátumot.
Nincs kép	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Ellenőrizze, hogy a tv-készülék be van-e kapcsolva. ✓ Ellenőrizze a videocsatlakozásokat.
Torz, gyenge minőségű kép	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Időnként előfordulhat csekély mértékű képtorzulás. Ez nem hibajelenség. ✓ Tisztítsa meg a lemezt. ✓ Csatlakoztassa a rendszert a TV készüléke S-video bemenetelére.
A képernyő méretarányán nem lehet változtatni, bár előzőleg megadta a tv-formátumot.	<ul style="list-style-type: none"> ✓ A DVD-lemez képaránya rögzített. ✓ A televíziótól függően elképzelhető, hogy a nem lehet változtatni a képarányon.
A DVD-mikrorendszeren nem indul a lejátszás	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Tegyen be egy olvasható lemezt. ✓ Ellenőrizze a lemez típusát, színrendszerét és régiókódját. Ellenőrizze. ✓ Tisztítsa meg a lemezt. ✓ Helyezze a lemezt a lejátszandó felével lefele. ✓ A SYSTEM MENU gombbal lépjen ki a beállítás menüből. ✓ Kapcsolja ki a szülői korlátozás funkciót, vagy változtassa meg az engedélyezett osztályozási szintet. ✓ Nedvesség csapódott le a készülék belsejében. Távolítsa el a lemezt, és hagyja bekapcsolva a rendszert körülbelül egy órán keresztül.
A DVD-mikrorendszer gombnyomásra nem reagál.	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Húzza ki a hálózati tápvezetékét a csatlakozó aljzattól, majd csatlakoztassa vissza ismét.

Probléma	Teendő
A DVD lejátszása alatt nem lehet módosítani a hang vagy a felirat nyelvét.	<ul style="list-style-type: none">✓ Többnyelvű hang vagy felirat nincs felírva a DVD-re.✓ Tilos a hang vagy a felirat nyelvének megváltoztatása a DVD-n.
Nincs hang, vagy csak halk hang van.	<ul style="list-style-type: none">✓ Állítsa be a hangerőt.✓ Húzza ki a fejhallgatót.✓ Ellenőrizze a hangfalak csatlakoztatását.✓ Győződjön meg arról, hogy a hangfalak vezetékjeinek szigetetlen vége szorosan illeszkedik-e.✓ Ha a rendszer szünetel, lassú, gyors, vagy visszafele üzemmódban van, nyomja le az ▶II-et a normál lejátszási üzemmódban való befejezéshez.✓ Győződjön meg róla, hogy a DTS lemez támogatja a Dolby Digital kimenetet.
Rossz a rádióadó vétele.	<ul style="list-style-type: none">✓ Gyenge a rádióadó jele, állítsa be az antennát, vagy a jobb vétel érdekében használjon külső antennát.✓ Vigye el a sztereo rendszert a TV vagy képmagnó közeléből.
Nem lehet lejátszani vagy felvenni.	<ul style="list-style-type: none">✓ Csatlakoztassa a hálózati csatlakozót és kapcsolja be újra a rendszert.✓ Ellenőrizze a hangfalak csatlakoztatását és elhelyezését.
A bal és jobb oldali csatorna fel van cserélve.	<ul style="list-style-type: none">✓ A távirányítót közvetlenül a készülék távérzékelőjére irányítsa.
A távirányító nem működik.	<ul style="list-style-type: none">✓ Közelebből irányítsa a készülékre a távirányítót.✓ Távolítsa el a lehetséges akadályokat a készülék és a távirányító közötti térből.✓ Cserélje ki az elemeket újakra.✓ Ellenőrizze, hogy az elemek megfelelően vannak behelyezve.
Az időkapcsoló nem működik.	<ul style="list-style-type: none">✓ Állítsa be az órát.✓ A készülék felvételt készít, állítsa meg a felvételkészítést.
Az óra/időkapcsoló beállítása törlődött.	<ul style="list-style-type: none">✓ Feszültségkimaradás volt, vagy ki lett húzva a hálózati csatlakozó. Állítsa be az órát/időkapcsolót.

Probléma	Teendő
USB készülék nem játszik le az MCD395-on	<ul style="list-style-type: none">✓ Nincs USB módra állítva. Nyomja meg többször egymás után a SOURCE (vagy a távvezérlőn található USB) gombot az USB mód kiválasztásához.✓ A készülék nincs megfelelően csatlakoztatva az MCD395 USB portjához. Csatlakoztassa újra a készüléket, és győződjön meg róla, hogy a készülék be van kapcsolva.✓ A készüléket az MCD395 nem támogatja, vagy az audio fájl formátum olyan készülékre van lementve, amelyet az MCD395 nem támogat. Használjon kompatibilis készüléket/ lejátszható audio fájl formátumot.

Képarány: A megjelenített kép függőleges és vízszintes méretének aránya. A hagyományos tv-készülékek vízszintes és függőleges méretének aránya 4:3, a széles képernyőjű TV aránya pedig 16:9.

AUDIO OUT aljzatok: A DVD-rendszer hátoldalán található aljzatok, melyeken keresztül audiojeleket küld és fogad más készülékekről (tv, sztereó stb.)

Bitsebesség: Egy adott zenehossz lejátszásához szükséges adatok mennyisége, mértékegysége a kilobit/másodperc, vagy kb/mp. Vagy a r ózítás sebessége. Rendszerint minél magasabb a bitarány, vagy minél gyorsabb a felvételi sebesség, annál jobb a hangminőség. A magasabb bitarány azonban több helyet foglal el a lemezen.

Fejezet: Egy kép vagy zeneszám részlete a DVD-lemezen, mely kisebb, mint a tétel. Egy tétel több fejezetből áll. Minden fejezetnek külön száma van, hogy könnyebben választhasson közülük.

Lemez menü: Egy képernyőn megjelenő menü, mely lehetővé teszi a DVD-re rögzített képek, hangok, feliratok, kameraállások stb. kijelölését.

Dolby Digital: Egy háttérhangzás-rendszer, melyet a Dolby Laboratories hozott létre. A digitális hangot összesen hat csatornán élvezheti (elülső bal és jobb, háttér bal és jobb és közép).

DTS: Digitális Színház Rendszer (DTS) Ez is egy háttérhangzás-rendszer; azonban különbözik a Dolby Digital rendszertől. A formátumokat más gyártók készítették.

JPEG: Ez a Joint Photographic Expert Group által javasolt állókép-tömörítési eljárás, amely a képminőség kismértékű romlása mellett magas tömörítési arány elérését teszi lehetővé.

MP3: Fájlformátum egy hangadat tömörítő rendszerrel.

Az "MP3" a Motion Picture Experts Group 1 (vagy MPEG-1) Audio Layer 3 rövidítése. Az MP3 formátum használatával egy CD-R vagy CD-RW a szokásos CD-nél kb. tízszer nagyobb adatmennyiséget tud tárolni.

Szülői korlátozás: A DVD-rendszer egy olyan funkciója, mely az adott országon belüli korosztály-korlátozások használatával megakadályozza, hogy egy adott korosztály számára nem megfelelő tartalmú lemez tekintsen meg.

A korlátozás mértéke lemezenként eltér; és ha be van kapcsolva, és a szoftver korlátozási szintje magasabb, mint amit a felhasználó adott meg a készüléken, akkor nem kerül lejátszásra.

PCM (impulzuskód-moduláció): Egy rendszer, amely az analóg hangjelet átkonvertálja digitális jellé egy későbbi feldolgozáshoz, úgy, hogy nem alkalmaz adattömörítést a konverzióban.

Lejátszásvezérlés (PBC): A lejátszás vezérléséhez szükséges. Videó CD-ken vagy SVCD-ken rögzített jelre utal. A PBC-t támogató Videó CD-n vagy SVCD-n rögzített menüképernyők használatával élvezheti az interaktív típusú szoftvereket és a kereső funkcióval rendelkező szoftvereket is.

Régió kód: Ez a rendszer csak az előzőleg engedélyezett régiókban teszi lehetővé a lemezek lejátszását. Ez a készülék csak a régióknak megfelelő lemezeket fog lejátszani.

A rendszer régió kódját a hátoldalán található termék címkén ellenőrizheti. Bizonyos lemezek egynél több régióban is lejátszhatók (vagy MINDEN régióban).

S-Video bemenet: Különösen tiszta képet eredményez, mert különböző jeleket küld a fényerő és a szín függvényében. Az S-Video funkció csak akkor elérhető, ha televíziójának van S-Video In aljzata. Mintavételezési frekvencia: Mintavételezési frekvencia akkor, amikor az analóg jelet a rendszer digitális adattá konvertálja. A mintavételezési frekvencia numerikus mutatja, hogy másodpercenként hánszor történik mintavételezés az eredeti analóg jellel.

Háttérhangzás: A háromdimenziós hangterek kialakítására használható rendszer; melyben ha a hangszórók megfelelően vannak elhelyezve a hallgató körül, valós hangzást biztosít.

Tétel: Egy DVD-lemezen, videoszoftveren vagy egy audioszoftveren található kép vagy zeneszám leghosszabb része. Minden tételnek külön száma van, hogy könnyebben választhasson közülük.

VIDEO OUT aljzatok: A DVD-rendszer hátoldalán található aljzatok, melyeken keresztül videojeleket küld a tv-készülékre.

Россия

Ваша международная гарантия

Уважаемый покупатель,

Вы приобрели изделие Филипс, которое было разработано в соответствии с высочайшими стандартами качества. Если, несмотря на это, в изделии возникает неисправность, Филипс гарантирует бесплатный ремонт и замену запчастей независимо от страны, где производится ремонт, в течении гарантийного периода 12 месяцев от даты покупки. Эта международная гарантия дополняет существующие национальные гарантийные обязательства продавцов и Филипс по отношению к вам в стране приобретения товара и не нарушает ваших законных прав как потребителя.

Международная гарантия Филипс действует в отношении изделия, приобретенного для личных бытовых нужд, которое используется по своему назначению в соответствии с инструкцией по эксплуатации, с соблюдением правил и требований безопасности, при представлении оригинала товарного или кассового чека, в котором указаны дата покупки, название компании-продавца, модель изделия и его серийный номер.

Международная гарантия Филипс действует, если:

- Документы заполнены неразборчиво или в них сделаны исправления,
- модель или серийный номер изделия записаны неразборчиво, отсутствуют или в них сделаны исправления,
- ремонт или конструктивные изменения изделия были выполнены неавторизованными сервисными организациями или лицами,
- дефекты изделия были вызваны внешними воздействиями, включая, но не ограничиваясь молнией, попаданием воды, огнем, неправильной эксплуатацией или использованием не по назначению.

Пожалуйста, обратите внимание на то, что изделие не считается неисправным, если требуются его конструктивные изменения под местные или национальные стандарты, которые применяются в странах, для которых изделие не было изначально разработано и/или произведено. Рекомендуем вам всегда проверять возможность использования изделия в конкретной стране.

Если изделие Филипс работает неправильно или является неисправным, пожалуйста, свяжитесь со своей компанией-продавцом или любым авторизованным сервис центром. Информацию о ближайшем сервис-центре на территории России Вы можете получить по телефонам, указанным ниже. Если вам требуется сервисное обслуживание в другой стране, вам следует обратиться в Информационный Центр Филипс в этой стране, телефон и номер факса Вы найдете в соответствующей части этого буклета.

Чтобы избежать ненужных неудобств, мы рекомендуем вам внимательно прочитать инструкцию по эксплуатации перед тем, как обращаться за помощью. По всем вопросам, на которые не дала ответа компания-продавец, Вы можете позвонить или написать:

Центр информационной поддержки Филипс
Тел./факс: (495) 961-11-11
Тел.: 8-800-200-0880
(бесплатный междугородный звонок)

PHILIPS

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН БЫТОВАЯ ЭЛЕКТРОНИКА

Модель:

Серийный номер:

Дата продажи:

ПРОДАВЕЦ:

Название фирмы:

Телефон фирмы:

Адрес и E-mail:

ПЕЧАТЬ
фирмы - продавца

Изделие получено в исправном состоянии.
С условиями гарантии ознакомлен и согласен

(подпись покупателя)

Внимание! Гарантийный талон недействителен без печати продавца.

Уважаемый потребитель!

Компания Филипс выражает благодарность за Ваш выбор и гарантирует высокое качество и безупречное функционирование данного изделия при соблюдении правил его эксплуатации.

При покупке убедительно просим проверить правильность заполнения гарантийного талона. При этом серийный номер и наименование модели приобретенного Вами изделия должны быть идентичны записи в гарантийном талоне. Не допускается внесение в талон каких-либо изменений, исправлений. В случае неправильного или неполного заполнения гарантийного талона немедленно обратитесь к продавцу.

При бережном и внимательном отношении изделие будет надежно служить Вам долгие годы. В ходе эксплуатации не допускайте механических повреждений, попадания внутрь посторонних предметов, жидкостей, насекомых, в течение всего срока службы следите за сохранностью идентификационной наклейки с обозначением наименования модели и серийного номера изделия.

Если в процессе эксплуатации изделия Вы считаете, что параметры работы отличаются от изложенных в инструкции пользователя, рекомендуем обратиться за консультацией в наш Информационный центр.

Условия гарантии

Объект	Изделие	Путь дистанционного управления
Срок службы (исчисляется со дня передачи товара потребителю)	5 лет	1 год
Срок гарантии (исчисляется со дня передачи товара потребителю)	1 год	1 год

По окончании срока службы обратитесь в авторизованный сервисный центр для проведения профилактических работ и получения рекомендаций по дальнейшей эксплуатации изделия.

Во избежание возможных недоразумений, сохраняйте в течение срока службы документы, прилагаемые к товару при его продаже (данный гарантийный талон, товарный и кассовый чеки, накладные, инструктор по эксплуатации (на любом носителе) и иные документы).

Гарантийное обслуживание не распространяется на изделия, недостатки которых возникли вследствие:

1. Нарушения Потребителем правил эксплуатации, хранения или транспортировки товара

2. Действий третьих лиц:

- ремонта неуполномоченными лицами;
- внесения несанкционированных изменений конструкции или схемотехнических изменений и изменений программного обеспечения
- отклонение от Государственных Технические Стандартов (ГОСТов) и норм питания, телекоммуникационных и кабельных сетей;
- неправильной установки и подключения изделия;

3. Действия непреодолимой силы (стихия, пожар, молния и т.п.);

Любую информацию о расположении сервисных центров и о сервисном обслуживании Вы можете получить

в Центре информационной поддержки:

Телефон: (495) 961-1111, 8 800 200-0880 (бесплатный звонок по России),

Интернет: www.philips.ru

Meet Philips at the Internet
<http://www.philips.com>

Suomi

Português

Ελληνικά

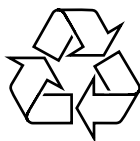
Русский

Polski

Česky

Slovensky

Magyar



MCD395

**CLASS 1
LASER PRODUCT**



© 2010 Koninklijke Philips Electronics N.V.
All rights reserved.